75 років Служби Народові

СВОБОДА



SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК — UKRAINIAN DAILY

Редакція і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St
Jersey City, N.J. 07303
434-0237
434-0807
УНСоюзу: 435-8740
— Тел. з Ню Йорку: —
BArcly 7-4125
УНСоюзу: BArcly 7-5337

РІК LXXV. Ч. 138. ДЖЕРЗІ СИТІ і НЮ ЙОРК, СЕРЕДА, 24-го ЛИПНЯ 1968 ЦЕНТІВ 10 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, WEDNESDAY, JULY 24, 1968 No. 138. VOL. LXXV.

— КОРОТКІ ВІСТІ —

Вівторок, 23 липня, 1968

В АМЕРИЦІ

ДВА ГУБЕРНАТОРИ ЗАЯВИЛИСЯ за призначення на віце - президента кандидата від Демократичної партії, при президентському кандидаті Гюберті Гомфрі, сенатора Едварда Кеннеді. Ричард Гюз з Ню Джерзі підкреслив, що сен. Едвард Кеннеді заслуговує на те становище не тільки з титулу свого прізвища, як член „тієї знаменитої родини, яка стільки добра зробила нашій країні", але й з уваги на власні прикмети. У тому самому дусі висловився губернатор стейту Іллиной Семюел Шапіро.

ПІД ОДНОЮ КНИГАРНЕЮ В НЮ ЙОРКУ ВИБУХЛА годинникова бомба. Вона знищила вікна тієї книгарні й сусідніх крамниць та мешкального будинку, понищила багато книжок, але нікого не поранила. Та книгарня на долині міста Ню Йорку, спеціялізувалась в пацифістичній і соціялістично - комуністичній літературі. Припускають, що авторами того замаху були ті самі люди, що в останніх тижнях підкидали бомби під консуляти й туристичні бюра держав, які торгують з Кубою Фіделя Кастра.

КОЛИШНІЙ БОЛІВІЙСЬКИЙ МІНІСТЕР ПРИЗНАВ, що він погодився був передати один примірник споминів кубинського комуніста ватажка Че Гевари — кубинському урядові Фіделя Кастра. Тим міністром був Антоніо Арґедас, за урядування якого болівійське військо окружило й убило Че Ґевару, що вів комуністичну партизанку в Болівії. Арґедас дістав був стільки листів з погрозами, що зрікся свого становища і переїхав до Чіле.

У ЛОС АНДЖЕЛЕС ПОМЕРЛА РУТ ДЕНІС, яка довгі роки була найбільшою американською зіркою балету. Вона розпочала свою кар'єру, як хористка, не хотіла бути театральною акторкою, а тільки присвятилась балетові. Докладно не відомо, коли вона народилась; її вік оцінюють на 88-90 років. Померла на удар серця.

„Н. Й. ТАЙМС" ВИЯВЛЯЄ, що дорадниками республіканського посадника Ню йорку Джана Ліндзі й авторами його кількох публічних промов у закордонно-політичних справах є колишні дорадники й політичні приятелі президента Джана Кеннеді та згодом сенатора Роберта Кеннеді, демократів. Ліндзі належить до ліберального крила республіканської партії. Він публічно заявився, як противник війни у В'єтнамі. Однак він кількакратно заперечив „наче б мав амбіції стати віце-президентом ЗСА.

У МИНУЛОМУ РОЦІ 192 ОСОБИ ЗГИНУЛИ в ЗСА від стрільної зброї. В тому числі було 121 свідомих убивств, 40 самогубств і 31 випадкових убивств. В 1966 році пересічно гинуло тижнево від стрільної зброї 125 осіб.

У НЮ ЙОРКУ ПОЛІЦІЯ ВИЯВИЛА годинникову бомбу, причеплену до дверей у французькій державній туристичній агенції у Рокефеллер-Центрі, та забрала її й розброїла за хвилину перед її вибухом. Це вже 9-ий з черги бомбовий замах на закордонні дипломатичні й туристичні домівки.

У СВІТІ

СОВЄТСЬКИЙ СТАРШИНА ПРИТРИМАВ біля Злін, за 200 миль від Праги, трьох представників американської радіо-телевізійної корпорації, які робили світлини з совєтського війська в Чехословаччині. Цими журналістами були американець Вілліям МекЛафлін і його два помічники, німці, Ярослав Шварцкопф і Удо Герцман. Названі відмовилися вилеґітимуватись перед совєтськими старшинами та не послухали чеського поліціянта, який „радив" названим передати совєтським військовикам свої апарати й пороблені світлини. Притриманим дозволили подати вістку чеській владі в Празі та тамошній американській амбасаді і в 5 годин після притримання їх — звільнили їх, при чому той совєтський старшина був виразно невдоволений таким наказом.

ЗАХІДНЯ НІМЕЧЧИНА ПРИЗНАЧИЛА була на половину вересня ц.р. маневри коло 30.000 своїх вояків з участю також деяких американських військових з'єднань. Міністер закордонних справ Віллі Брандт звернувся до військових властей з вимогою, щоб ті маневри відкласти на пізніший час, бо — мовляв — Совєти можуть використати їх як претекст до вмаршування до ЧСР, щоб ніби боронити ЧСР проти західньо - німецького „імперіялізму". Однак міністер військових справ д-р Гергард Шредер не хоче, щоб відкликання маневрів пляснювано, як доказ слабости Німеччини. Маневри все ж або відкличуть, або пересунуть на інший терен.

У ЛОНДОНІ ВІДБУЛАСЯ в минулу неділю 21-го липня демонстрація коло 10.000 комунофілів і пацифістів, при чому прийшло до сутички з поліцією. Коло 40 осіб арештовано. Підчас своєї втечі перед поліціянтами, демонстранти били вікна в автах і крамницях. Поліція не допустила демонстрантів перед амбасаду ЗСА.

У ВІДНІ НАПРУЖЕНА АТМОСФЕРА у зв'язку з подіями в Чехословаччині. Чехи завжди масово приїздили до Відня й тепер у Відні повно чеських мешканців та відвідувачів. Пісоя скасування в ЧСР обмежень для туристів — віденські таксівки довозять людей до ЧСР і відтіль — всі приїжджі з ЧСР оповідають про напруження в Чехословаччині у зв'язку з погрозами Москви та з перебуванням на чеській території совєтського війська.

НОВИЙ ПРЕМ'ЄР ІРАКУ ГЕН. АБДЕЛЬ РАЗАК АЛЬ-НАЄФ ПОЇХАВ до гористої провінції, замешкалої курдами, щоб особисто побачитись з національним вождем-героєм курдів, генералом Мустафом аль-Барзані, який від довгих років бореться за автономні права курдів. У товаристві того прем'єра був редактор газети курдів. Новий прем'єр обіцяв, що його першим ділом буде розв'язати проблему курдів.

„СВОБОДА" НЕ ПОЯВЛЯТИМЕТСЯ НАСТУПНОГО ТИЖНЯ

З уваги на необхідність деякого ремонту, як і з уваги на вакаційні відпустки для працівників, „Свобода" не появлятиметься в тижні від 29-го липня до 3-го серпня ц. р., подібно, як в тому часі вона не появлялася й минулого року. Відповідні влаштування в цій справі були пороблені вже раніше і їх не можна б змінити. Вістки і повідомлення про всі важливіші події впродовж того тижня будуть опісля сумарично подані, як і будуть використані на додаткових сторінках усі залеглі матеріяли, що впродовж того тижня призбираються.

ГОЛОВНИЙ ЕКЗЕКУТИВНИЙ КОМІТЕТ УНС ВІДБУВ СВОЇ ЧЕРГОВІ НАРАДИ

Джерзі Сиі. — Минулої п'ятниці, 19-го липня, на передодні приїзду Верховного Архиєпископа Кардинала Йосифа Сліпого на перші відвідини в Америці, Головний Екзекутивний Комітет Українського Народного Союзу відбув свої звичайні наради та — як уже інформовано — схвалив окрему резолюцію, „щиро сердечно вітаючи Його Блаженство на вільній землі Вашинґтона та запевняючи йому повну нашу підтримку". В тій самій резолюції Екзекутивний Комітет УНС знову висловлює надію, що „ці відвідини причиняться до остаточного здійснення його і наших задушевних прагнень до організаційного завершення Помісної Української Католицької Церкви створенням її Патріярхату". В дальшому ході нарад Головний Екзекутивний Комітет схвалив піддержати цю свою резолюцію ще й відповідною пожертвою на будову українського католицького храму св. Софії в Римі.

На дальшому порядку цих цілоденних нарад Головного Екзекутивного Комітету УНС були звіти всіх екзекутивних урядовців, дебати над звітами, нові справи та ухвали для добра організації і громади.

Звіт головного касира Петра Пуцила

Серію звітів започаткував традиційно головний касир Петро Пуцило, який був обраний на цей відповідальний пост на минулих річних нарадах Головного Уряду в травні ц. р. на місце померлого Івана Кокольського. Свій звіт попередив дир. П. Пуцило коротким з'ясуванням теперішнього економічно-фінансового положення та напрямних розвитку в країні, стверджуючи, що підвищення федерального податку та зменшення витрат мають здержуючі наслідки на загальне економічне положення. Ступень цього здержання є тепер головною проблемою для економістів. Можна передбачати, що зріст загальної крайової продукції в другій половині цього року буде значно повільніший. Ці тенденції треба мати на увазі і в нашому поступуванні. Звітодавець в дальшому з'ясував загальний стан майна та інвестицій УНСоюзу з кінцем червня ц. р. в порівнянні зі станом, який був на початку року. Із звіту виходить, що майно УНСоюзу за перших шість місяців ц. р. збільшилося на $658,777.76 і з кінцем червня виносило $34,177,475.38. Звітодавець детально поінформував Екзекутивний Комітет про інвестиції у вартісних паперах (бондах) та гіпотечних позичках за час від попередніх нарад Екзекутиви, як також про інвестиційні пляни на найближчу мету. Свій звіт закінчив головний касир П. Пуцило заввагами щодо влаштування і праці в Головній Канцелярії УНС.

Звіт головного секретаря д-ра Ярослава Падоха

Головний секретар д-р Я. Падох звітував за керований ним Організаційний Відділ УНСоюзу. На початку звіту він інформував, що за перших шість місяців цього року зорганізовано до УНСоюзу 1.900 нових членів, в порівнянні із 2,070 нових членів, що їх було зорганізовано в такому часі минулого року, але й на 121 членів більше, ніж їх зорганізовано в такому часі в 1965-му році. У цей 1968-ий рік УНСоюз вступив, мавши 88,261 членів. З кінцем червня кількість членів УНСоюзу виносить 88.328, отже збільшилося на 67 нових членів, після покриття всіх втрат. Звітодавець в дальшому подав загальну характеристику організації нових членів УНС в ЗСА і Канаді, назвав найбільш успішних у цій організаційній праці організаторів та Відділи й Округи, назвав ряд переведених Організаційним Відділом спеціяльних організаційних акцій та закінчив звіт згадкою й пропозиціями на нові акції, зокрема в осінньому сезоні.

Звіт заст. гол. предсідника і керівника Рекордового Від., Володимира Сохана

Заступник гол. предсідника Володимир Сохан, який керує Рекордовим Відділом, подав у своєму звідомленні підсумки руху і стану членства УНСоюзу за шість місяців 1968 року, як теж зробив порівняння цих підсумків із попередніми роками і перевів їхню аналізу.

З кінцем червня 1968 року мав Український Народний Союз 88,328 членів активних і на виплаченому та продовженому забезпеченні. На це число складалися 26,900 членів деп. молоді, 58.333 членів деп. дорослих і 3.092 членів із грамотами акцидентового забезпечення. За перше півріччя 1968 року загальне число членів після вчислення всіх прибутків і втрат зросло на 67 членів, при чому приріст 155 членів з грамотами акцидентового забезпечення і 28 членів деп. дорослих був поменшений мінусовим білянсом 116 у деп. молоді.

Рекордовий Відділ, як звітував заст. гол. предсідника В. Сохан, включився в акцію поновного забезпечування власників виплачених гра-

(Закінчення на стор. 3-ій)

Співак Іван Гош виступить в суботу цього тижня на „Союзівці"

Союзівка, Кергонксон, Н. Й. — В суботу 27 липня ц. р. в рамцях щотижневих суботніх мистецько-розвагових вечорів виступить відомий український співак тенор Іван Гош з окремою концертовою програмою при фортепіяновому супроводі проф. Зої Маркович. У програмі вечора заплянований також виступ бандуриста проф. Романа Левицького. Минулої суботи 20 липня тут виступав із концертом співак Андрій Добрянський і крім нього частину програми виповнили виступи музичного ансамблю „Союзівки". Під час забави цього ж дня проведено вибір третьої із черги „кралі тижня" Союзівки. Жюрі в складі: д-р Юрій Дицьо, Андрій Добрянський та інж. А. Турчин обрали на „кралю тижня" п-ну Марту Прухницьку, 19 літ, доньку Ярослава і Віри Прухницьких, власників це-



Марта Прухницька —

карні в Линдгорсті, Н. Дж. Нова „краля тижня" є студенткою Унівеситету Батлера, Індіяна, членкою УНСоюзу. В неділю 28 липня по полудні в великій залі „Веселки" буде відбуватися виставка картин мистця-графіка Якова Гніздовського. Увечері цього ж дня, о 9--ій годині в серії мистецьких вечорів Яків Гніздовський матиме лекцію про деревориги з показом деревориткої техніки.

СОВЄТСЬКІ ВІЙСЬКОВІ АВТА У ПРЯЩЕВІ



На фото: совєтські авта проїжджають вулицями Пряшева у Східній Словаччині, яких 60 миль від границі Чехо-Словаччини з УССР. Всупереч сподіванням чехів і словаків ці танки не покинули чехо-словацької території і кружляють в околицях Пряшева.

Москва домагається, щоб її військо стояло постійно в ЧСР

Москва. — Совєтський уряд погодився на пропозицію чеського уряду й компартії, щоб нарада 11-членного совєтського і 11-членної Президії чеської компартії відбулася не на території Совєтського Союзу, а Чехословаччини. Появилось про це коротке офіційне повідомлення ТАСС-а, однак без подання дати й місця такої наради. Це вперше в історії комуністичного руху — повний склад совєтського Політбюра їде на конференцію з повним складом керівництва іншої компартії. Це рішення совєтських проводирів вважають за примирливий жест і доказ, що Совєти не дуже квапляться до збройної інтервенції проти Чехословаччини, здаючи собі справу з психологічно-політичних наслідків такої авантури. Однак водночас Москва загострила атмосферу своєю новою вимогою — щоб Чехословаччина дозволила на встановлення на її території, у прикордонній смузі з Західньою Німеччиною, постійну совєтську збройну одиницю, у силі яких 12.000 вояків. Совєтська, польська й східньо-німецька преса раз-у-раз підкреслює, що Чехословаччина має преважливе стратегічне значення для безпеки всіх країн Варшавського пакту та що демократизація режиму в ЧСР відкриває двері для таких „антисоціялістичних" і „контрреволюційних" елементів і їх дій, що збільшується загроза збоку західньо - німецьких „реваншистів". Становище чехословацького проводу до того нового совєтського шантажу ще не відоме. Тим часом совєтське військо, яке було в ЧСР під час військових маневрів, які скінчилися вже три тижні тому, майже цілком уже відійшли з ЧСР, але розтаборились зараз за чеським кордоном, в лісах біля Цєшина на польському горішньому Шлезьку. В останній своїй ноті до Праги Совєти домагаються з'ясування справи „таємного складу зброї", про виявлення якого повідомляла совєтська преса.

ЗСА протестують проти очорнювання Америки у зв'язку з кризою в ЧСР

Вашинґтон. — Державний секретар Дін Раск викликав до Державного Департаменту совєтського амбасадора Анатоля Добриніна й заклав перед ним устний протест проти провокаційних вісток, що їх приносить і розсіває сотєтська преса у зв'язку з конфліктом ЧСР і СССР довкола демократизації режиму в ЧСР. Ось так, совєтська преса принесла „сенсацію", що в Судетських горах, недалеко кордону з Західньою Німеччиною, знайдено „тайний склад" зброї західньо-німецької та американської продукції і що міністер оборони Західньої Німеччини д-р Ґергард Шредер прибув до Вашинґтону, „щоби завершити змову ЗСА й Західньої Німеччини проти Чехословаччини". За чеською пресою — той „тайний склад зброї" — це три полотняні мішки легкої стрільної зброї, які вірогідно підкинули східньо-німецькі комуністичні „туристи" й зараз після того анонімово зголосили існування такого „складу" чеській поліції. Американський секретар оборони Кларк Кліффорд запросив був свого західньо-німецького колеґу ще весною цього року і приїзд Шредера до Вашинґтону та його наради з американськими мужами не мають нічогісінько спільного з чехословацькою справою. Речник Державного Департаменту Роберт МекКлоскі назвав закиди совєтської преси „смішними", а німецький міністер Шредер назвав їх „повною нісенітницею".

Судова розправа проти Е. Дж. Рея визначена на 12 листопада ц. р.

Мемфіс. — У місцевому суді відбулося коротке 13-хвилинне судове засідання, на якому визначено реченець судового процесу проти Джеймса Ерла Рея, здогадного вбивника свящ. д-ра Мартина Лютера Кінґа на 12 листопада ц.р. Приведений із в'язниці Рей не виявив ніякого схвилювання, сидів увесь час мовчки і тільки його оборонець Артур Дж. Гейнс заявив у його імені, що він не почувається до вини в закидуваному йому злочині. Адвокат заперечив також вину Рея в посіданні небезпечної зброї. Під час засідання в судовій залі була тільки горстка репортерів, що їх усіх докладно зревідовано перед допущенням на залю.

ВЕРХОВНИЙ АРХИЄПИСКОП ПРИЙНЯВ НА АВДІЄНЦІЇ ДЕЛЕҐАЦІЮ УККА

Філядельфія. — В понеділок, 22-го липня, Верховний Архиєпископ Кардинал Йосиф прийняв тут у приміщеннях парафіяльного дому на окремій авдієнції делеґацію Екзекутиви Українського Конґресового Комітету та відбув з нею одногодинну розмову. Делеґацію очолював екзекутивний віце - президент УККА Йосип Лисогір і в її склад, крім нього, входили: о. шамбелян Мирослав Харина, пані Стефанія Пушкар, Лев Футала, Ігнат Білинський, Степан Спринський, д-р Володимир Ґалан, д-р Володимир Душник, мґр Іван Базарко, проф. д-р Роман Смаль-Стоцький, проф. Юрій Мачук, Павло Дорожинський та Мстислав Дольницький. Й. Лисогір, привітавши Верховного Архиєрея від імени Екзекутиви УККА, висловив загальну радість, що Первоієрарх відвідує українців в ЗСА. В дальшому він та інші члени делеґації інформували Блаженнішого про багатобічну працю УККА на міжнародному і американському теренах, як і про працю в нашій Громаді та про загальний стан і розвиток цієї Громади.

У відповідь Верховний Архиєпископ дякував за відвідини, кажучи, що він знайомий з працею УККА та радий, що в його рямках співпрацює так багато різних установ і організацій, бо така співпраця нам доконче потрібна, в теперішніх часах більше, ніж будь-коли. Про працю УККА та її вартість і значення він довідався і переконався ще там, де про це не говорять. Закликав, щоб її продовжувати, зокрема, щоб продовжувати і закріплювати єдність та співпрацю.

Після цих відвідин Управа „Провидіння" з її гол. предсідником о. шамб. М. Хариною на чолі гостила делеґатів перекуською в приміщеннях своєї Головної Канцелярії.

УКРАЇНЦІ НЮ ЙОРКУ ГОТОВЛЯТЬСЯ ДО УРОЧИСТОЇ ЗУСТРІЧІ ВЕРХОВНОГО АРХИЄПИСКОПА КАРДИНАЛА ЙОСИФА

Ню Йорк. — Згідно з інформаціями Метрополітального комітету привітання Їх Блаженства Верховного Архиєпископа Кардинала Йосифа Сліпого урочистий бенкет для зустрічі громадянства з Кардиналом відбудеться в суботу 3 серпня ц. р. увечері у великій балевій залі готелю Валдорф Асторія в Ню Йорку. Квитки вступу на бенкет можна набувати у книгарнях „Арка", „Еко", „Сурма" у Ню Йорку та в усіх парафіяльних канцеляріях українських католицьких церков у Ню Йорку й околиці. Того ж дня, 3 серпня ц. р. буде відправлена Польова Архиєрейська Служба Божа на стадіоні Сінґер - Бовл (на місці колишньої повиставової площі) о год. 10-ій ранку. Привітання Верховного Архиєпископа на летовиці відбудеться в середу 31 липня ц. р. о год. 1-ій по полудні. Докладніші дані про програму зустрічей будуть подані в пресі.

Комітет Українок Канади видав монографію про Лесю Українку

Вінніпеґ, Ман., Канада. — Заходом Комітету Українок Канади появила у Видавництві Торонського Університету англійською мовою велика 259-сторінкова монографія п. н. „Леся Українка". Монографія охоплює окрему працю професора Оттавського Університету д-ра Константина Біди про життя і творчість Лесі Українки (сторінки 3-84) як також вибір творів Лесі Українки в перекладі відомої англійської перекладачки Віри Річ з Лондону у Великій Британії. До книжки увійшли драматичні поеми Лесі Українки „Камінний Господар", „Касандра" та „Оргія", поеми „Роберт Брюс" та „Сім Струн" як також вибір окремих віршів. Монографія про Лесю Українку видана у твердій оправі із мистецькою суперобгорткою малярки Зої Лісовської. Видано монографію в 50-і роковини смерти Лесі Українки і для відзначення українського вкладу в сторіччя Канади.

ЗБІРКА НА „ТЕҐ-ДЕЙ" ДАЛА ПОНАД 5 ТИСЯЧ ДОЛЯРІВ

Торонто. — Цьогорічна збірка на вулицях міста для потреб Суспільної Служби Українців Канади, Відділ Торонто, дала разом 5,722.71 дол. У збірці брали участь багато організацій, найбільше зібрали члени Пласту й СУМ-у. Минулого року на потреби Суспільної Служби в Торонті було зібрано лише 3.863 дол.

Совєтський учений таврує „українофобію" Сталіна

Москаль. — Совєтський учений, фізик Андрій Сахаров, член Академії Наук СССР й один з найбільш заслужених авторів першої совєтської водневої бомби, — написав брошуру „Думки про поступ, мирне співіснування й інтелектуальну свободу", в якій піддає нищівній критиці відносини за Сталіна й продовжування подекуди його політики й по нинішній день. Та брошура кружляє в численних відписах між мешканцями СССР. Сахаров твердить, що спасенням людства є тісна співпраця між ЗСА йСССР на базі еволюції комунізму в сторону демократії та американської демократії в сторону різних реформ за соціялістичним зразком. „Ню Йорк Таймс" з 22 липня ц. р. приніс на своїх 3-ох сторінках повний переклад тієї брошури. Читаємо там м. і.: „Нелюдський характер сталінізму був демонстрований переслідуванням воєнних полонених, які пережили фашистські табори й після того були запроторені до сталінських таборів, — характер сталінізму демонструють протиробітничі „декрети", злочинне заслання цілих приречених на смерть народів, безпросвітній заоологічний рід антисемітизму, що був характеристичний для сталінської бюрократії і для НКВД і для Сталіна особисто, характеристична для Сталіна українофобія і драконські закони для охорони соціялістичної власности (5 років в'язниці за крадіж трохи зерна з піль), що служили головно за засоби для виконання вимог невольничого базару . . ."

В іншому місці того величеського еляборату Сахаров пише: „. . . Національні проблеми будуть надалі існувати, як причина неспокою і невдоволення, аж поки не перевіриться всіх відступів від ленінських принципів та не будуть вжиті тверді заходи задля направи помилок . . ."

СВОБОДА SVOBODA
УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 9118.

Передплата: На рік $12.00; на пів року $6.25; на три місяці $3.25. В Джерзі Ситі і закордоном: На рік $14.00; на пів року $7.50; на три місяці $4.00. Для членів УНСоюзу, чоловіків і жінок — 65 центів місячно. За кожну зміну адреси платиться 10 центів. Чеки і money orders виставляти на: "Svoboda".

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Вашингтон, Прага, Москва

Нагінка совєтської преси проти теперішнього режиму в Чехо - Словаччині за його реформи в демократичному дусі й можливість совєтської збройної інтервенції в ЧСР, щоб привернути до влади тамошніх сталіністів, це неприємні для Вашингтону події. Однак американська закордонна політика тримається послідовно прийнятого принципу, що на першому місці стоїть замирення у В'єтнамі і тому вона нічого не вчинить, що може можливостям замирення пошкодити. Керівні американські кола переконані, що Москва також „має досить" В'єтнамської війни і може злагіднююче впливати на північнов'єтнамську делеґацію на Паризькій мировій конференції. Коли б ЗСА рішуче заступились за чеський уряд, виступили одверто проти совєтського втручання у внутрішні справи Чехо-Словаччини та коли б ЗСА перестерегли Москву проти повторення вмаршу совєтських танків на Мадярщину в 1956 році, то це — може — врятувало б сучасний чеський режим і додало відваги всім противникам московського верховодства, проте відновило б східньо - західню холодну війну та загирило б надії Вашинґтону на посередницьку ролю Москви на Паризькій конференції.

Тому американський Уряд обмежився до заяви державного секретаря Діна Раска з-перед двох тижнів, що Америка „не причетна" до внутрішніх подій в ЧСР, і — не займає ніякого офіційного становища супроти чесько-совєтського конфлікту. Таке становище Америки напевне додає відваги кремлівським прихильникам збройної інтервенції проти Праги, які знають, що Америка не виступить в обороні чехів. З другого боку, заявлятись тепер одверто по стороні чехів — двосічна справа, бо може тільки скріпити демагогічні атаки сталіністів, що ось американські імперіялісти є явними протекторами чеських ревізіоністів-контрреволюціонерів. І тому, мабуть, сам Олександер Дубчек не бажає собі одвертої підтримки збоку ЗСА.

Інша річ, чи взагалі правильною і доцільною є засаднича політика співіснування та чи мають рацію надії на підтримку ЗСА збоку Москви в будь-якій справі. Чи не краще було б підтримувати визвольні рухи поярмлених народів та демократичної течії в сателітських країнах, замість „будувати мости" — до Москви.

„Україна допомагає"

Одна за другою газети, що виходять у Києві, повідомляють читачів про нові досягнення, успіхи й перемоги „на всіх фронтах соціялістичного будівництва" України. Щоправда, про це пишеться на перших сторінках, а на третій і четвертій сторінках тих же газет є повідомлення іншого типу: занадто дорого коштують товари першої необхідности, не можна знайти в магазинах цвяхів, голок, ниток, щіток, віників і подібного господарського приладдя. І в той же час: „375 підприємств України беруть участь в будівництві різних об'єктів у 35 державах світу". „УССР подає технічну допомогу в спорудженні 63 промислових об'єктів лише в арабських країнах", „наші спеціялісти допомогли знайти вугілля, нафту, сірку, газ в Афґаністані, Об'єднаній Арабській Республіці, Сирії, Іраку, Ірані та інших країнах". За даними совєтської преси, нині Україна споруджує 164 промислові об'єкти в „країнах, що розвиваються", очевидно в Африці.

У той час, коли в Україні є проблемою купити ґудзики, струни і навіть звичайні граблі — „УССР" щедро й на всі боки допомагає іншим країнам. Це свідчить, що українці не розпоряджаються на своїй землі наслідками своєї праці, своїми фахівцями, власними багатствами. Яка країна в нормальних умовах державности махнула б рукою на своє власне населення, яке хронічно переживає зажкі недостатки, і в той час допомагала б аж у 35 країнах світу? Вивозячи з України різні добра та й фахівців для будов за кордоном, Москва дійсно забиває двох зайців: послаблює концентрацію українських наукових і технічних сил в Україні і — українським коштом — провадить за кордоном вигідну для себе пропаґанду, адже навіть на українських станках, пароплавах, автах, скерованих за кордон, всюди стоїть позначка „СССР". Маси населення в країнах, куди експортується економічне добро з України, навіть не чули б про існування такої країни на світі, коли б не активність української політичної еміґрації. Москва і на цьому відтинку провадить імперську політику, допомагаючи іншим чужим коштом, за рахунок визискуваного українського народу.

Богдан Галайчук

УРУҐВАЙСЬКА ДЕМОКРАТІЯ ПЕРЕД ІСПИТОМ ЗРІЛОСТИ

(1)

На конференції американських міністрів закордонних справ, що радила тому приблизько рік в Асунсіоні про економічну інтеґрацію, трапився скандал у порядній фамілії: Уруґвай попросив, щоб на майбутнє зараховувати його до „країн з релятивним найменшим розвитком". Идеться тут про технічний термін, прийнятий у Латиноамериканській Зоні Вільної Торгівлі, що обіймає всю Південну Америку й Мехіко. Менші країни Середньої Америки, з президентами яких Л. Джансон стрінувся в Сан - Сальвадорі в липні, творять Спільний Ринок Середущої Америки; поза тими двома реґіональними об'єднаннями залишається Панама, безпосередньо пов'язана з американським господарством. Члени Латиноамериканської Зони діляться на три категорії: 1) країни упромисловлені, з широким внутрішнім ринком — Мехіко, Бразилія й Арґентина, 2) країни з тісними внутрішніми ринками (з огляду на кількість населення та покупну спроможність), куди належить більшість південноамериканських держав, 3) держави з найменшим релятивним розвитком: Параґвай, Болівія та Еквадор, відтепер і Уруґвай. Держави „третьої кляси" упривілейовані: вони можуть домагатися від інших членів Зони митних полегш.

До минулого року склад тієї третьої категорії нікого не дивував. Коли йдете, скажімо, вулицею міста Кіто, бачите, що більшість прохожих це чистокровні індіяни, чоловіки з косами, жінки з немовлятами, прив'язаними до спини, всі боси. Вони приходять пішки до столиці, щоб продавати тканини, виконані ручно. Та лиш дрібна частина індіян з околиці Отавальо продає свої вироби й купує товар у місті; решта веде замкнене льокальне господарство у їхніх селах, нічого не продає й не купує; а індіяни творять 51% населення Еквадору, що вцілому доходить до 4-ох мільйонів, так, що половина населення зовсім виключена з ринку, зовсім не купує виробів місцевого промислу. Невелика покупна спроможність і метисів, що творять 26% населення, та муринів, яких є 8%. Що й говорити про непромисловий Еквадор. Так, що повновартісний ринок Еквадору обмежується до білих, які творять лише 15% населення, яких 600 тисяч осіб. Годі розбудовувати промисел для ринку завбільшки провінційного міста.

Подібне можна сказати про Болівію, з тим, що відсоток індіян доходить там до 55% і вона не має доступу до моря, подібно як Параґвай, який до речі, експортує хіба трохи дерева й бавовни, і то лише арґентинськими кораблями, так, що не заробляє навіть на транспорті своїх власних продуктів.

Словом, ті країни творять зовсім природний „субпролетаріят" Латинської Америки. Але коли приступив до них Уруґвай, то це виглядало так, немовби в ряд бородатих, стилевих прошаків стала людина, дбайливо оголена і пристойно одягнена.

Півтори години швидким корабликом та кліматизованим автобусом ділить Буенос Айрес від Монтевідео, де, за якийсь кілометр від центру, стрінете щось, чого бракує арґентинській столиці: довгі кілометри розкішних пляжів, з готелями, що дечим нагадують Маямі Біч. А яких сто кілометрів на схід ще кращі Пляжі, у Пунта дель Есте.

Нічого подібного не побачите на другому, арґентинському боці. Справа в тому, що ріка Парана, яка несе намул з цілої південної частини південноамериканс ь к о г о континенту, тримається арґентинського берега, тому вона каламутна аж до мису св. Антонія, коло 250 кілометрів на південний схід від Буенос Айресу. Найближче велике арґентинське надморське літнище, Мар дель Пльята, віддалене від столиці на 400 кілометрів, так, що переїзд триває вдвічі довше, ніж до Монтевідео, ще й до того вліті приходиться довго чекати на вільне місце в літаку, поїзді чи автобусі. А що Буенос Айрес з передмістями має 7 мільйонів населення, вдвічі стільки, що Уґуґвай, то уруґвайська туристика, дбайливо зорганізована, творить значне джерело прибутків.

Але з самої туристики годі жити. Уруґвайська господарська дійсність, що скривається за блискучим туристичним фронтом, невесела. Копалень немає, зате є дуже добра земля, що заслуговує на інтенсивну експлуатацію. Тим часом лиш 9% землі використовується на хліборобство, 91% на тваринництво, але не випас скоту, як, наприклад в Голляндії чи Данії. Вся увага зосереджена на тваринництві, вовна творила майже половину експорту. Експортував Уруґвай чимало м'яса, на якому, до речі побудована головна частина уруґвайського промислу: четверта частина робітників працює в чотирьох м'ясокомбінатах та у фабриках м'ясних консерв.

Від минулого сторіччя творив Уруґвай, разом з Арґентиною, терен масових інвестицій англійського капіталу, якому обидві країни завдячують густу мережу залізниць, портові споруди, м'ясний промисел і т. д.; вовна і м'ясо знаходили постійний збут на британському ринку. Попит на вовну дійшов до вершка під час другої світової війни, але щораз, то більше занепадає від кінця Корейської війни.

Час високих цін на вовну викликав в Уруґваї похмілля. Розбудовано систему суспільних забезпечень, дуже заавансовану і ц і л ковито безконтрольну. Поважна частина емеритів ніколи в житті не працювали як робітники чи урядовці, а чимало між ними є таких, що дістають по дві - три емеритури.

Очевидно, хтось мусить за те платити — і практично платять ті, що працюють. З другого боку, проявилася тенденція до поміркованого соціялізму, у формі творення державних п і д п риємств. Держава є власником великого м'ясокомбінату в Монтевідео, низки банків, рафінерії нафти, електрівень тощо. Як звичайно, ті державні підприємства крайнє збюрократизовані, кількість персоналу стоїть у відворотній пропорції до працездатности... Продукція державного м'ясокомбінату була куди дорожчою, ніж приватних, доводилося компенсувати різницю з державного бюджету. Дефіцитові державні підприємства платять своєму персоналові нижчі платні, ніж приватні. Це викликає безконечні с т р а йки, що збільшують дефіцит і творять нові труднощі у виплаті платень тощо. Крім господарських труднощів, слід згадати й про політичні. Комуністична Н а ц і ональна Конвенція Праці використовувала синдикати державних службовців для завдань чужих синдикалізмові, наприклад, для протестів проти викинення совєтських дипломатів за підривну діяльність.

(Закінчення буде)

Д-р Ю. Шумовський

КИЄВО-МОГИЛЯНСЬКА АКАДЕМІЯ

(1)

На сторінках українських та іншомовних газет в останніх часах багато разів згадувалось про наміри совєтського уряду на Україні знищити будинки старовинної Києво-Могилянської Академії, а на її місці побудувати щось інше в дусі комуністичних чи московських ідей. В той час, коли увесь світ піклується охороною пам'яток історії і культури, Москва у своєму русифікаційному напрямі прямує до того, щоб знищити не тільки національну душу українського народу, чистоту його мови, знищити ідейних освічених людей України, її інтеліґенцію та вчених, віру в Бога та святині, але й хоче вирвати з корінням навіть згадки про славне минуле України. Тому на черґу прийшла і Києво - Могилянська Академія, властиво її старовинний будинок, який, очевидячки, муляє у вічі комуністам, як місце колишньої церковно - освітньої і культурної слави Києва та цілого українського народу. Вже багато вплинуло до преси і до совєтського уряду протестів у цій справі, в охороні цієї святині українського народу, від імени не тільки української еміґрації, чужинецьких наукових і політичних організацій, але й від самих совєтських учених. Однак доля Академії знаходиться у великій небезпеці до сьогодні. Щоб уявити важливість і вартість для нас Києво - Могилянської Академії, як незабутнього пам'ятника культури нашого народу і Церкви, подаємо в скороченні історію та характер Києво - Могилянської Академії.

Києво - Могилянська Академія, перша висока школа і визначний культурно - освітній центр на Україні виникла з багатовікового культурно - освітнього розвитку, починаючи ще від XI стол. З прийняттям християнства за часів князя Володимира Великого, починається нова ера в духовному і культурному відродженні Київської Руси з приналежними до неї іншими слов'янськими племенами. З приходом християнства постала потреба Богослуження у рідній і зрозумілій тоді слов'янській мові, потреба духовної літератури, піонерами якої стали наші духовні отці, монахи. Славні літописи вийшли з-під пера літописців, що працювали у монастирях. Перші рукописи книжки були написані в монастирях. В монастирях, і при князівських палатах засновано перші школи. Тут від ченців, а опісля й від світських осіб діставала молодь освіту і звідси поширювалась культура на всю Київську Русь-Україну. Пізніще, коли з'явилась на Україні реформація та унійна акція католицької Церкви, для допомоги ченцям і монастирям постали спеціяльні організації т. зв. братства, що взяли у свої руки оборону православної віри перед чужим релігійно - національним впливом й акцією, для чого цими братствами були засновані спеціяльні братські школи, які довгими віками несли культуру, освіту й релігійні засади в український нарід і поза межі його території.

Ці братські школи були дещо відмінними від попередніх чисто монастирських шкіл. В школах, крім навчання богословії, навчали граматики, математики, астрономії, реторики, діялектики, філософії, музики. Одною з перших братських шкіл була львівська, заснована 8 жовтня 1586 р. Вона відіграла значну ролю у розвитку освіти не тільки в Україні але й в Білорусі, Молдавії, Болгарії та в інших країнах, висилаючи туди своїх учителів й учбовий матеріял. Львівська братська школа виховала багато композиторів, учених громадських діячів і національних патріотів. Відомими вченими і педагогами цієї школи були Арсеній Грек, П. Беринда, І. Борецький, Л. Зизаній, З. Копистенський та багато інших. Одним з закладів львівського братства була друкарня, заснована в 1591 р. на базі друкарні Івана Федоровича, яку братчики викупили у лихваря. Крім церковної літератури, ця друкарня випустила багато шкільних підручників. Понад 160.000 примірників львівська братська друкарня видала за 200 років свого існування (1591-1722). Навіть такий гнобитель України, як російський цар Петро І, віддав велику пошану львівському братству, школі і друкарні, давши їм права-„грамоту" на вільний продаж і розповсюдження їхньої культурно - освітньої і національної літератури в лівобережній Україні.

Другим осередком життя і праці та відродження стає м. Остріг на Волині, де в XVI ст. як вияв спротиву нашого народу проти Польщі та унії, завдяки князеві Константинові Острозькому — закладена була перша в Україні вища, вільна школа, Острозька Академія, з таким професорським персоналом: Герасим Смотрицький (ректор академії), Лука Білгородський (серб), Кирило Люкарис (грек з походження, що вчився в Падуї і був присланий до Острога Александрійським П а т ріярхом Мелетієм), П р о тосинкель Никифор (також з Падуанського університету), Павло Палерус (чех), о. Дам'ян Наливайко (брат Северина), Зизаній Тустановський, Ян Лятош (поляк), Діонісій Палеолог (грек) та інші. Учнями ж цієї славної академії були Мелетій Смотрицький (син Герасима), гетьман Петро Конашевич Сагайдачний, архидиякон Кипріян та інші. З острозької друкарні вийшла острозька Біблія, 1581 р. та інші важливі видання. У 1615 р. була організована Київським Богоявленським Братством — Київська Братська Школа, що мала свій цілком ідентичний статут Львівської Братської Школи. Першим ректором її був Йов Борецький, колишній ректор львівської школи. Висококваліфіковані професори навчали тут тодішню українську літературу, латинську, грецьку, польську граматику, реторику, піїтику, діялектику, математику, астрономію і музику. З цієї школи в XVII ст. вийшло багато видатних діячів.

(Закінчення буде)

ГЕНЕРАЛ АБРАМС

На початку квітня 1967 року президент Л. Джансон призначив генерала Крейтона Абрамса асистентом генерала Вілліяма Вестморленда — головного командувача американськими військами в Південному В'єтнамі. Діставши нагороди за заслуги на фронті та високе становище шефа Штабу Армії Америки (Вашинґтон), генерал Вестморленд залишив своїм спадкоємцем у В'єтнамі генерала Абрамса.

Під час другої світової війни ген. Абрамс був полковим адь'ютантом, командиром батальйону в знаменитій 4-ій панцерній (танковій) дивізії під командуванням славного генерала Паттона. Ген. Паттон уважав тоді ще зовсім молодого офіцера Абрамса за найвідважнішого і здібного вояка своєї дивізії. Бували випадки, коли під невпинним вогнем німецьких військ молодий Абрамс вилазив зі свого танку, перебігав через поле, щоб допомогти відремонтувати ворогом „підбитий" танк.

Генерал Крейтон Абрамс народився 15 вересня 1914 року в Спрінґфілді, Мессачузетс. Закінчив Академію у Вест Пойнті 1936 року із званням 2-го ляйтенанта та маґістра військових наук. Одружився у 1936 р., має 3 дочки та 3 синів: Крейтон Абрамс молодший (III) сотник артилерії, Джан — поручник танкових частин, та ще зовсім молоденький Роберт.

Генерал Абрамс закінчив також школу збройних і танкових частин, коледж для командного складу Армії та спеціяльний коледж тактики і стратеґії. Перших чотири роки по закінченні Вест - Пойнту був старшиною при Першій кавалерійській дивізії. В 1940 році дістав призначення до Першої, а потім Четвертої Танкових дивізій, де і залишився аж до кінця війни. По війні був дорадником Генерального Штабу у справах стратегії й тактики на Філіппінах. Після цього був директором відділу стратегії в одній із військових шкіл. У 1949 р. командував 63-м танковим батальйоном та 2 кавалерійським полком в Европі. Від 1950 року дуже успішно командував, як шеф I-X-IX корпусів у Кореї. В 1956 р. Крейтон Абрамс був підвищений до ранґи бриґадир-генерала та став при Генеральному Штабі Армії асистентом шефа резервових об'єднань (Вашинґтон). У 1959 році повертається до Европи, як асистент шефа панцерної дивізії. В травні 1960 року дістав звання майор - генерала та призначення на шефа тактики і стратегії при „Головних Кватирах" в Европі. В липні 1963 року ген. Абрамс дістається на становище діючого генерала 5-го корпусу, а в жовтні — звання ляйтенант - ґенерала. В серпні 1964 р. призначений заступником шефа Армії ЗСА у Вашинґтоні. 4-го вересня 1964 р. ляйтенант-генерал Абрамс був піднесений до ранґи ґенерала. За заслуги перед державою, за військові перемоги та нечувану відвагу ген. Абрамс був нагороджений 17-ма найвищими орденами та медалями Америки, 2 французькими, навіть дістав орден „Кавалеїть на ра Почесної Леґії", що стоїть на першому місці серед французьких нагород. Має також орден Великобританії.

Віра Дорожинська
Ню Йорк

ТЕРОРИЗУЮТЬ І ВМОВЛЯЮТЬ ПИСЬМЕННИКІВ

Із статті в „Радянській Україні" з 11 липня „Мистецтво і партійна позиція художника": „Р а д я нському митцеві ні до чого приховувати чи соромитися відвертого визнання своєї комуністичної партійності, бо вона виражає інтереси народу, трудящих, органічно збігається з характером". Підкреслюється категорична партійна вимога „тенденційности в мистецтві": „Комуністична партійна позиція художника ніколи не виступала і не виступає як перешкода правдивому відображенню дійсності, хоча партійність включає в себе глибоку тенденційність у ставленні до життя".

ПОВОРОТЕЦЬ ПОБУВАВ У СИБІРІ

Щоб показати „зарубежним українцям", що й Сибір совєтська, мовляв, виглядає як одеський курорт, каґебівський орган „Вісті з України" у ч. 17 надрукував замітку „Повернення" якогось „Сергія Бабака з Канади". Бабак поїхав з України, „з рідної Сумщини" — „у 1928 р. за намовою вербувальників у далеку Канаду"!.. Завага: з „УССР" ніхто не міг у ті роки нікуди виїхати на працю за кордон. Цього року Бабак повернувся з Канади в Україну, „хоч і здригалось серце"... Він пише, що побував у Сибірі, не пояснюючи, хто й чого заслав туди його родича з України: „У мене є племінник у Красноярську, працює інженером-хіміком. Схотілось мені проїхати до нього. Думаю, поїду і побачу, який це Сибір. З України їхав через Москву, а там через Урал, через тайгу, ну і доїхав до Красноярська. Бачив всякі сибірські міста, новобудови. Ну, а якщо говорити про життя, то люди живуть у Сибіру красно і дуже гарно. І племінник мій та інші мої знайомі живуть"...

Павло Семеник

ОБРАЗИ ІЗ СТАРОЇ І НОВОЇ ГРЕЦІЇ

(2)

28 жовтня 1940 р. Італія поставила Греції ультимат, домагаючись ніби-то для своєї забезпеки окупації частини Греції. Прем'єр Метаксас відповів: „Охі" (ні). Італійська дивізія „кентавр" з південної Альбанії ввійшла на 30 миль до Епіру. Греки не були приготовані до війни, всеж ця подія з'єднала всі партії. Люди, застарі під зброю, вели через гори навантажених воєнним матеріялом мулів, селяни прочищали гірські дороги від снігу, воєнний матеріял несли на плечах навіть жінки. В листопаді під горою Зиґос греки розбили цю дивізію. Слово „Охі" стало символом усієї Греції. З'являлося, видряпане великими літерами, на стінах домів, виписуване його фарбою на дахах, або велетенськими літерами на стінах скель, кожного року „День Охі" — це державне свято Греції.

Всі таксівки в Атенах фірми „Форд", автобуси синьожовтої барви, поліція в Атенах влітку носить алюміневі шоломи. В гарячі дні на вулицях Атен заносить запахом віслюків, порохів, бензини, смаженої оливкової олії та лаврового листя. Мухи монотонно дзичать над пороззливаним вином каварняних столів. У кіосках продають часописи, чорні окуляри, ґуму, помаранчі вінками, наче цибулю, американські цигарки „кемел", „Філіп Моріс" та інші. Грецькі цигарки, однак, кращі від американських, п'ять драхм за пакет „Папастратос", „Пенде", „Арома".

На вулицях ремісничої дільниці різні-прерізні крамниці: м'ясарні, п е к а рні, крамниці свічок, металевих виробів, консерв, взуття, порцеляни. Тут чуєте запахи шкіри, товщів, кадила, мири, меду, алькоголю, овочів, вина, деревного вугілля. З бічної вулиці доноситься спів. Хідники з вапнякового каменя, кожна плита виходжена, наче мидниця. На вулицях стиск, рух, гамір. Вулиця для грека те саме, що сцена для актора. Це місце не лише для переходу, але теж для фліртування, проходу, продажу. Тут люди р о з г л ядаються, кричать, здоровляться, торгуються, жестикулюють, обмовляють. Не признають „вліво" чи „вправо". Гурток людей заступив дорогу прохожим; вони не говорять про щось важливе, от-так розбалакалися. Хідник в Атенах не лише на те, щоб ним проходити, але й на те, щоб там бути, пожартувати, парадувати на вулиці („пері пато"). Виходять о четвертій годині по полудні, але перед тим і ще мусять добре витягнутися і випозіхати. На скверику евкаліпт похилився над невеличким білим каменем, з напису на якому довідуємося, що там жив англійський поет Байрон, який і загинув за свободу Греції.

Х і д н и к а м и увихаються продавці льотерійних квитків. Продавці голосно називають свій крам. Побачите тут серед такої маси людей і продавця морських губок, в'язанка губок набагато більша його самого, а що було б коли б упав раптовий дощ? Частенько в крамниці буває мавпа, напр., у льотерійному льокалі у вікні в клітці мавпа показує на якийсь із безліч квитків, що що вкривають виставову шибу.

У п'ятьох кав'ярнях в Атенах подають гостям американську каву. Власник великої кав'ярні „Пікаділі" — грек із Міллвокі. В його кав'ярні збираються всі атенські пенсіонери, що живуть із американського соціяльного забезпечення. Атенські кіна пахнуть парфумою. Після кожної рольки фільму наступає перерва, бо кіна мають лише по одному апаратові, тому все вривається, засвічуються світла; здовж переходів ходить кінова обслуга та оббризкує парфумою залю й лиця глядачів... Роблять це, щоб відсвіжити повітря та проганяти мух, блощиць тощо.. За „парфумами" ступають продавці земляних горішків, фісташків і затухлої шоколяди начиненої кокосовою масою.

До Акрополю ведуть виходжені кам'яні сходи і болотнисті стежки. Знизу його не видно, бо закривають нужденні хати. На порозі такої хати сидить старенька бабуся з кужілем у руці, пряде вовну. По дорозі на Акрополю подибуєте ослів, кіз, курей, качок, а геть далі біліє дорога від вапнякового пороху. Сам Акрополь це лиса скеля, ніщо тут не росте, не побачите й травинки. На горі святиня богині Атени — Партенон. У святині оливне дерево, яке, кажуть греки, посаджене з гілки того дерева, що його посадила сама богиня Атена. Це бідненьке деревце росте біля невеличкого джерела, обкладеного величезними кам'яними бльоками. Камені ті вкриті турецькими написами.

Збирають виноград („стафілія") на виноградниках, де є теж і хати. Чути гострий запах вина. Крім виноградників, є ще овочеві сади: помаранчі, цитрини, ґранати, яблука. Грекині їздять на віслюках, сидячи на них боком. На подвір'ї гора родзинок, що сушаться на сонці. Біля хати похила цементова плятформа, що кінчається невеличким коритом і на кінці корита відро. Виноград, виноградове бадилля й листя впихають у великий лантух. Господар кладе його на плятформу, скидає черевики й шкарпетки, підкочує холоші, скаче на мішок і ... починає танцювати. „Танцює" повільно, ґраційозно, вгору, вділ, вгору, вділ і так розчавлює виноград. З лантуха червоний сік стікає цементовою плятформою у корито, з корита у відро. Щоб так витиснути всі лантухи, потрібно цілого дня. При дорозі величезна бочка, в неї зливають вино. Хмари мух обсідають купи виноградних відпадків.

Заручини. Батьки владжують для гостей багатий обід. Всі сіли до столу, але один стоїть. Перед ним накладено багато бухонок хліба. Він підіймає буханку, обіймає і притулює хліб до грудей, наче дитину. Чути оклики: його вговорюють прийняти почесну роботу — краяти хліб. Бере ніж, усміхається так гостро, як гостре вістря того ножа. Держить хліб усе ще притиснений до грудей. В цю ж мить з'являються тарілки з макаронами перед кожнем гостем. Чути запах помідорового соку, лаврового листа та „майорану". На верху того всього на тарілці поншасться величезний шматок жареної баранини (греки їдять також баранину, звану „сувлакія" — це кусочки баранячого м'яса, прижарювані на соснових прутиках).

(Далі буде)

ЗВІДОМЛЕННЯ ОРГАНІЗАЦІЙНОГО І РЕКОРДОВОГО ВІДДІЛІВ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЧЕРВЕНЬ 1968 РОКУ

Департамент Молоді

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

3 Слободян Ліза М., Анастасія К.
6 Волк Карін А.
8 Гарасимів Іван П.
13 Вацула Марія А.
14 Папура Михайло И.
19 Грицин Роман В.
22 Кайя Єлисавета А., Сінсіреллі Михайло А., Шульковський Воррен Т.
25 Звадюк Іванна А.
32 Гарбуз Єлисавета, Катерина, Ольга, Павло, Петро, Рута, Юрій; Гейко Павло, Степанія; Садовий Дейл М., Олександер мол.; Фіцяк Христина.
42 Брунда Лілея А.
57 Буранич Іван; Кухар Наталя А.
70 Теличка Роман Т.
78 Спірко Матвій Ю. мол.
83 Корецький Степан М.
85 Ременар Дебра.
78 Спірко Матвій Ю. мол.
96 Коцагрелос Степанія М. Т.
102 Турчик Христина К.
106 Вукович Лаврина К.
114 Туцький Іван Г.
120 Вац Роберт М.
128 Дуріс Андрея.
133 Турчак Олег.
147 Вайда Володимир.
161 Джула Марко Н.
170 Гаврилюк Лідія Т.
174 Прийма Зенон М.
192 Брінг Кеннет Д.; Манг Христина Е.
194 Войців Андрій О.; Матлак Марія.
204 Рок Йосип Х.
234 Чернатович Мічел.
240 Швед Володимир.
251 Кравчук Таня Л.
259 Фоця Михайло А.; Расн Йосип Т. 2; Чіко Антін В.
267 Назаревич Скотт П., Зузанна Ф.
276 Боч Ганнораг Ц.
280 Пронко Геральд Р.
283 Лико Богдан, Ірина, Марія.
336 Вокс Роберт М.
346 Дос Сантос Джексон К., Сандра М.
348 Фурер Доналд Е., Роналд П.
349 Банович Юрій М.; Спок Роберт І.
353 Ворст Сабрина.
360 Кордибан Антін, Марія, Юлія, Юрій.
361 Музика Олександер мол.
367 Де Анджеліс Джеймс П., Іванна М.
388 Віліямсон Даніїла М.
414 Федорчук Антін.
418 Чумак Віктор, Олександер.
422 Мек Клоська Лора.
423 Кокорудз Наталя О.
432 Курчаба Юрій, Щука Андрій.
436 Лізун Антін, Кім Лавра Л., Микола мол., Петро, Василь.
460 Генза Дарія, Ольга.
480 Гамула Лариса, Марко.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

50 Єдлінський Аллан В., Пупа Денис.
63 Келлар Степан Е.
131 Сміщнюк Юрій В., Сваїй Оксана 2.
156 Ровлик Ванза Д.
183 Корал Роберт Х.
194 Терех Михайло.
239 Матишин Василь, Михайло.
251 Яновський Іван мол.
252 Полцин Реймонд Т.
358 Стурко Роналд Т.
370 Геззей Анна Ю., Христина М.
399 Обух Адріян Б.
403 Моцяк Володимир.
432 Стасів Марко.
440 Барановський Юрій.
457 Харченко Володимир, Степанида.
468 Струк Аллан.
498 Вірсцюк Володимир Е., Софія О.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

133 Харченко Володимир, Степанида.
432 Ващук Зенон О.
488 Івасів Надія Д.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛЯСИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

375 Юрчак Тарас М.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПЕРЕЙШЛИ З ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ ДО ДЕПАРТАМЕНТУ МОЛОДІ:

Відд.:

413 Заходник Юрій А.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:

20 Баб'як Ярослав Р., Тереса А.
53 Мосур Патриція, Сандра Л, Шірлей Дж.; Слободян Марко.
78 Ціммерман Іван И.
94 Дяків Іванна А., Квітослава З.
114 Нескорочена Валентина С., Віра.
127 Мазяк Степан.
141 Панасюк Володимир.
170 Колеба Василь.
181 Любинська Лінда Л.
194 Вахута Лариса А. Р.; Кокольська Лариса, Салдан Микола, Сушків Олександра Т., Тот Анна Дж. 2.
203 Зимна Патриція М., Христина О.
220 Шумовський Лоріи М., Степан Д.
270 Ларсен Ален.
293 Прессей Дарія А.
361 Павелчак Михайло.
370 Вілоус Анна Н., Лаврій Василь В.
379 Сивик Степан П.
440 Дмитрук Ірина, Купер Евген, Іван; Степчук Роман І.
445 Васильовський Гейл, Мі-
445 Васильовський Гейл, Зіна, Мічел, Христина.
449 Войтович Едвард Т.
498 Бедзик Галина.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

434 Ващук Зенон О., Харченко Володимир, Степанида.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ДО ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ:

Відд.:

56 Зих Артур І., Бієга Франко мол.
127 Пристайко Роман.
133 Харченко Володимир, Степанида.
182 Сенедзюк Михайло.
179 М'якуш Ігор.
345 Кість Доналд Е.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТАМИ В ГОТІВЦІ:

Відд.:

50 Єдлінський Аллен В., Пупа Денис.
63 Келяр Степан Е.
85 Пароневич Михайло Дж.
156 Равлик Михайло; Ровлик Ванза Д.
177 Лучка Григорій Н.
183 Кораль Роберт Х.
217 Качмарський Орест, Ярослав.
239 Матишин Михайло, Василь.
251 Яновський Іван мол.
252 Полцин Реймонд Т.
287 Мілянович Марія М., Меланія А., Михайло С., Роман М., Христина А., Юдита А.
295 Куцик Станислав.
379 Гладчук Ігнатій.
412 Лукей Кордел І., Родерик М.
414 Рондяк Петро Ф., Роман М.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ІЗ ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

5 Дачук Еляйна М., Сливка Ірина.
15 Кормелюк Любомир.
33 Турай Павло А.
40 Дозорський Володимир Я.
45 Вендзяк Василь мол.
56 Здунчик Данило А.
102 Троць Павло М.
112 Гергель Анна М. 4.
116 Максімов Лорейн Д., Шевців Мирослава Б.
131 Гринів Микола.
150 Копичак Володимир 3-ій.
171 Кухта Михайло І.
173 Вісгман Гус мол.
191 Локе Петро П.
194 Никифорук Віра О.
200 Паращук Іванна.
203 Жук Богдан Р.
204 Балешта Богдан В., Марко Іван мол., Сиван Дженні.
215 Кучма Анна М.
221 Іваско Соня.
224 Кріль Бронислав.
239 Мокрицький Володимир, Раковський Джеймс.
240 Данилевич Володимир О.
247 Гурний Василь мол., Маср Йосип.
266 Говак Григорій П., Юркевич Тома Е.
271 Шарак Тома Д.
281 Бачинська Цинтія П.
292 Стефанюк Анатолій Р.
304 Конотопський Зенон А., Романчак Дорін А.
306 Копій Володимир П.
314 Стець Тома М.
321 Содаський Іван И. мол., Винник Пантриція А.
325 Задорецький Денис П.
361 Де Велігост Оксана М. Л., Вінтоняк Варвара А., Шамеп Михайло П.
387 Олійник Ліда.
397 Федьків Оксана Р. А.
414 Тіско Катерина Г.
428 Галя Михайло, Володимир.
430 Станицький Марія, Петро, Степан.
432 Гузіль Тереса И., Марко Ярослав І.; Команецька Лариса М., Микитиш Ігор.
439 Сопінка Орися М.
443 Вовк Богданна.
464 Добко Богдан В.
471 Кірик Віра.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВИПЛАТИЛИ ВПОВНІ ВКЛАДКИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

33 Логай Нормал Н., Тома М.; Оріх Каролина А., Павло Р.; Щурко Йосип Р.
39 Кіяшка Шарон М.
43 Пришляк Мирослава
53 Гумилович Євген, Сарахман Деббн М., Рене К.
54 Мостова Марія А.
55 Кашубинський Денис Л.
63 Бобик Франко И.
94 Білоус Марцеля А., Роналд И.
133 Греноф Григорій Л. мол.
183 Дворцон Денис, Моренса Патриція А.
213 Захарчук Іван, Роза М.
218 О'Меллян Ричард А., Стагара Теодор І.
234 Коритко Варвара Н.
248 Скамуффа Михайло Д.
288 Мушаста Олександра О.
290 Фолкес Денис П.
293 Ухман Юрій, Юнг Йосип М.
301 Гуцуляк Евгенія М.
321 Неспор Йосип Д.
334 Турнер Сідней В.
345 Стаас Сандра.
353 Василюк Олена И.
383 Глова Ейлен А.
385 Вровіллярд Дольорес, Лепоре Джанет.
432 Косс Роналд С.
490 Кармазин Кеннет И.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ДО ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ ІЗ МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ (ПЛАТЯТЬ ФОНДИ):

Відд.:

12 Капій Ярослав.
288 Білянич Марія.
422 Процик Оксана, Роман.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

143 Шавалюк Микола.
266 Федаш Петро.
358 Стурко Роналд Т.

Департамент Дорослих

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

5 Бішук Данило, Дзядів Іван, Маслович Віра.
10 Потапович Богуслава Ж.
13 Карабін Іван.
14 Борт Іван, Духнич Богдан, Король Степанія.
15 Кічоровська Галина.
21 Шпильчин Анастасія, Михайло, Ольга.
22 Вовчук Роберта А.
27 Снилик Ераст А.
32 Боросевич Анна, Володимир; Гарбуз Надія, Петро; Гейко Іван, Ольга; Романишин Петро.
37 Сабатіні Франко Ф., Марія Т.
42 Знак Зенон.
45 Матула Анастазія, Осип.
56 Вієга Франко П. мол., Зих Артур И.
59 Скочилис Ричард Ф.
63 Бард Гальколым Б., Вархоляк Галина
70 Теличка Анна, Петро.
76 Боярська Марія, Лемеґа Марія, Чернецька Анна, Галина.
85 Панько Ваолет М., Ременар Давид М.
88 Фуцак Нарциз.
93 Ганушевський Богдан Ю., Кручковський Славко.
106 Фліг Вікторія.
112 Запп Анна.
113 Росс Цецилія Р.
114 Мінтянський Іван, Галина; Первеско Микола, Рішовський Данило, Чупейда Степан.
116 Турчин Юрій Б., Шевців Мирослава.
127 Пристайко Роман Е.
130 Стешин Омелян.
133 Турчак Любомир; Харченко Володимир, Степанида.
146 Юрків Степан.
147 Білинська Христина.
153 Бай Марія, Вернеґа Федора, Олексій.
156 Кічула Іван.
161 Яростовська Галина.
174 Кузьмин Василь, Марітчак Олександер Р. мол.
177 Лаба Галина.
180 Давенпорт Зузанна М., Якубик Іван И.
182 Головацька Галина, Сенедзюк Михайло.
194 Мастикаш Агафія.
200 Гавран Марія.
203 Балабан Володимир.
204 Оршуляк Маргарита.
206 Гардінг Лев И.
214 Гребінка Марія.
217 Кубарич Теодор.
219 Гірник Анна, Ірас Даяна П., Степова Антоніна.
220 Пачовська Марта, Христина.
222 Квіт Марія А.
234 Куцмида Прісцілла А., Чернатович Любомира Е.
240 Лаврів Василь, Мацех Тарас Б., Мозіль Бригіта М., Муцин Катерина.
247 Гринишин Павло.
252 Полцин Реймонд Е.
257 Бойко Володимир, Борженко Текля, Пайчук Володимир.
270 Васько Петро М.
276 Семйоник Володимир.
277 Гвоцць Іван П., Мединський Микола, Ольга; Павшук Василь, Сітаж Марія.
283 Лико Іван, Текля.
286 Кралик Павло.
287 Мілянович Меланія А., Михайло С. Роман М.; Рондяк Петро Ф., Роман.
291 Петришин Теодор.
295 Шабльовський Іван.
305 Беннінґер Ліліяна, Дачко Анна Е.
316 Квасниця Софія.
337 Тітов Іван, Чорнодольський Андрій В.
340 Барум Данило, Мачадо де Ліма Сильвіо, Етелвіна; Трінддаде Бравліо.
345 Кість Доналд Е.
346 Дос Сантос Марія, Себастіян П.; Пескар Лідія, Ярослава, Йосип.
353 Кушнір Теодор, Тессі.
358 Мураль Тарас Л.
360 Копистянський Орест.
361 Василик Корнель, Марія; Катсавакіс Галина, Лебда Лінда А., Музика Анна, Олександер; Ярух Степан.
367 Де Андкеліс Карло В.
371 Дурбак Марія А., Тарас; Свинтух Марія.
373 Волянський Павло Ц.
379 Гарасим'юк Микола, М'якуш Ігор.
395 Ступень Ілько.
408 Моченко Ольга.
411 Бойко Софія, Мацюк Микола 2.
414 Федорчук Катерина.
418 Пезук Володимир Д., Данило, Софія; Чумак Василь.
422 Фасоляк Степан.
423 Вірщук Ореста, д-р Роман.
432 Курчаба Степанія.
434 Токі Юрій.
436 Лізун Варвара.
437 Бадинський Марія, Осип.
439 Кольц Павло.
448 Карпінський Петро, Харитина; Перейма Марія
452 Пексек Анна.
462 Піскоровський Константин.
469 Вірде Антонета.
471 Федун Евгенія.
472 Грабець Віра М.; Марчук Володимир.
473 Савич Михайло.
484 Річек Варвара Л., Едмунд И.; Юрчишин Микола.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

5 Дзядів Іван*, Моген Жірард С.*
10 Потапович Богдан Г.*, Богуслава Г.
14 Духнич Юліян.
63 Умек Єлисавета С.
76 Девончук Анна.
96 Василик Софія М.
113 Слєжак Данило Р.*
117 Семешик Дмитро*.
131 Ленчук Анна, Дмитро*.
174 Бобечко Іван* 2.
183 Кінащук Микола*.
194 Диба Степанія.
210 Корпало Петро*.
240 Олінкевич Осипа, Йосипина.
288 Горват Степанія.
304 Процишин Геновефа.
313 Зелинська Марія.
334 Мураль Михайло*.
360 Грубяк Михайло.
361 Захарчук Василь, Стебельський Василь.
370 Гезей Роман, Колісник Катерина Е, Копанець Андрій, Ева.
397 Калущ Марія.
423 Голубович Евгенія, Наталка, Христина, Юрій; Коліщинський Григорій, Людмила, Наталя.
427 Коріновський Володимир В.*
432 Гладун Наталя, Куляк Степан*.
468 Струк Юрій*, Турецький Микола*.
486 Костирко Юрій.
498 Вірстюк Михайло*, Марія.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

15 Данкевич Михайло 2, Катерина.
25 Доманик Богдан.
59 Окрепкий Ралф Ю.*
94 Івасютяк Петро, Варвара.
114 Бабіїв Григорій.
220 Самбірський Степан.
291 Смеречинська Марія.
336 Стригун Оксана.
371 Свинтух Марія.
399 Мисів Володимир.
488 Івасів Таня.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ (ПЛАТЯТЬ ФОНДИ):

Відд.:

12 Капій Ярослав*.
288 Попович Марія.
422 Процик Роман*, Оксана.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ЗМІНИЛИ КЛЯСИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

99 Шпур Жірард С.*
221 Команишин Марія.
267 Закревська Сандра.
385 Мандюк Степан*.
388 Мицик Омелян Б. мол.*
467 Лялька Федір.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:

4 д-р Вереш Василь, Гадоба Джеймс, Ольга; Кузьмич Юрій, Лепдан Аврелія, Маркович Федор Р.*, Новотний Вікторія, Йосип*, Ревай Юліян І.
15 Волинець Христина.
25 Заяць Марія Ф., Мудра Іванна Я.
27 Калин Валентина.
45 Ходак Марія.
53 Сарахман Іван Д.*
78 Зельоніс Йосип И. мол.*, Цімерман Дзюнь Л., Лестер*.
83 Кундеревич Марія.
90 Кімзал Йосип*.
116 Валко Богдан.
117 Дмитришин Дмитро, Кікта Анастазія, Методій.
120 Радванська Марія Ф.
127 Агафанов Михайло.
142 Дудас Дженітс.
158 Мек Довел Една.
163 Балуш Ілько.
182 Войтко Іван.
194 Безручко Іван, Вахута Олег, Фессак Мусій, Галій Іван, Марія М. 2; Грапішак Роман, Мисько Іван, Катерина; Оприск Анна, Пилип; Сокіл Олекса, Сороківська Марія, Сушків Ірина, д-р Олександер; Тот Анна, Іван; Турчин Степан, Зоя; д-р Чопівський Юрій, Щур Параскевія, Степан; Жарський Дарія, д-р Едвард; Яворів Андрій, Параня.
214 Голюка Олександер.
240 Теркале Анна.
270 Тарнавський Евген.
287 Новак Марія.
326 Дахович Анна.
361 Павелчак Микола.
370 Вілоус Анна, Роман.
371 Шумський Василь А.*
412 Лукій Зеня А., Шандерський Віра, Володимир*.
422 Калуш Дмитро*.
430 Семків Зенон.
431 Юрчишин Іван*.
440 Спольський Ярослав С.*, Степчук Юстина.
445 Кічар Степан*.
468 Яворський Володимир.
470 Дудич Наталка А.
473 Гриневич Павло, Верещак Іван*.
486 Костирка Джутта Е.
492 Симко Степан*.
494 Вабій Йосип*, Розновський Михайло*, Чорнобай Павло*.
498 Гондурак Василь*.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

21 Окрепкий Ралф Ю.*
117 Доманик Богдан.
219 Хруцький Андрій И.
220 Мисів Володимир.
240 Стригун Оксана.
328 Смеречинська Марія.
347 Данкевич Михайло.
373 Івасютяк Варвара, Петро.
423 Бабіїв Григорій.
438 Жміль Андрій С.*

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ЗІ ЗВОРОТАМИ В ГОТІВЦІ:

Відд.:

5 Дзядів Іван*, Моген Жірорд С.*
10 Потапович Богдан Ж.*, Богуслава Ж.
22 Матвіїв Василь Д.*, Роберт П.*
63 Умек Єлисавета С
67 Вайш Сандор*.
85 Мек Афі Гері*.
153 Дудек Роман*.
174 Бебешко Іван 2.
182 Лукан Анастазія.
191 Д'Агостіно Юлія Г.
204 Лопатинська Віра.
234 Хижий Микола.
313 Зеленська Марія.
360 Груб'як Михайло.
371 Баранюк Марія Дж. М., Свинтух Марія, Тарнавська Анна.
399 Винниченко, Емілія, Микола*, Ольга, Степан*, Ярослав*, Роман.
418 Мельник Іванна
423 Касіян Степан*.
432 Цвик Теодор*.
465 Водзан Галина О.
490 Вілоус Катерина.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛИ ІЗ ВИПЛАТАМИ ПОВНИХ СУМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

14 Матіяш Василь Б.*
90 Достон Степан*.
94 Муштук Евгенія.
149 Гаґат Доротія.
167 Рощипка Марго Дж.
177 Желехівська Анна.
192 Політило Михайло*.
209 Матлага Василь, Степан*.
238 Слецький Володимир, Степанія.
238 Школяр Еміль М.*
277 Мединський Микола, Ольга.
292 Стефанюк Анастазія, Іван.
296 Чушак Чарлз Ц.*
342 Бадяк Евген, Капп Іван
361 Серна Марія, Ярух Степан.
432 Гузар Семен, Задойко Олександер*, Дмитрашко Степан*.
433 Формас Даяна Г.
436 Гірняк Володимир*.
445 Радчук Бен.*
457 о. Селепина Артем.
458 Кашa Марія.
473 Гарбуз Іван*, Костик Іван*, Левицька Марія.
478 Стахів Марія.
484 Целюх Галина, Степан*.
501 Юрчишин Дмитро.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВИПЛАТИЛИ ВПОВНІ ВКЛАДКИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

15 Кормелюк Марія, Микола*.
33 Бергер Луелля.
38 Панківська Юлія, Ягвак Юрій*.
39 Клюсик Йосип*.
43 Пришляк Теодозія.
45 Гринчишин Михайло*.
55 Шандровська Галина М.
62 Бідей Іван, Дупіряк Василь.
67 Геряк Василь*.
84 Махно Михайло*.
94 Захарків Ірина, Остап*.
102 Давидович Діонізій.
128 Федон Іван*.
130 Воловодюк Володимир*, Ярослав*.
171 Гойш Анна
177 Андерсен Рассел Дж.*
188 Берко Анна, Грабар Джанет В., Елла С., Степанія; Двортсон Джералдін, Ладика Василь Дж.*
204 Микитин Тереса.
206 Гроцька Анна.
218 Бове Домінік Р.*
220 Іванець Роман.
221 Команишин Марія.
223 Новроська Катерина Ч.
247 Білик Іван*, Косовський Григорій мол.*, Доротія Ц.
251 Турчик Еміль*.
252 Теслюк Антін*.
253 Динак Тереса.
270 Заяць Іван*, Ольга.
287 Липова Ірина.
296 Сакал Володимир Р.*
306 Копій Михайло, Зоя.
336 Пацула Юлія, Хрін Марія, Микола.
345 Дімманик Богдан*, Черишин Ілько*.
361 Мазурик Григорій, Чоп Анна.
364 Шийка Михайло М.*
373 Людвик Маріон.
375 Данківський Іван*.
394 Тимоч Михайло*.
423 Завадович Роман, Синило Михайло.
435 Маґура Катерина.
450 Волошин Ярослав.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ВІДІЙШЛО НА БЕЗПЛАТНЕ ПРОДОВЖЕННЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:

Відд.:

295 Циц Михайло*.

ЧЛЕНИ, ЯКІ ПОМЕРЛИ:

Відд.:

5 Загоруйко Антін.
20 Пригорський Йосип.
21 Вілос Іван*.
38 Майкович Степан*.
44 Чепеляк Андрій*.
45 Гевський Андрій.
53 Дяк Михайло.
66 Верескла Кирило.
75 Присташ Михайло.
81 Ракочий Іван.
90 Івасиків Теодор.
91 Танюк Юстина.
96 Василик Софія М.
103 Стецик Павло.
112 Стинек Роза.
113 Коземчак Олекса*.
114 Василата Ксеня.
117 Семеник Дмитро*.
121 Кіцак Марія.
129 Баран Михайло.
142 Баранецький Андрій*.
144 Іжак Ірина Дж.
147 Лисиканич Максим, Шатський Михайло.
168 Бурдзяк Луїс* 2.
169 Червеняк Василь.
172 Ткачишин Теодор.
181 Любянецька Катерина.
183 Кінащук Микола*.
191 Заяць Олекса, Петрицький Дмитро.
204 Галонка Йосип, Сахман Анна.
206 Пасічник Трохим.
209 Миньо Катерина.
210 Корпало Петро.
221 Вас Яків.
233 Швець Іван*.
234 Дучемінський Володимир.
237 Косенюк Роза.
244 Праскевич Михайло*.
247 Кравчишин Микола.
254 Зінь Юрій.
256 Фелан Катерина.
261 Прус Анастазія, Черковий Степан*.
266 Федаш Петро*.
277 Салецький Йосип 2.
283 Дашевська Анна.
288 Гонтарик Василь*.
292 Дубрівний Дмитро.
301 Кулинич Іван.
324 Протасевич Петро, Терпелюк Юрій.
327 Даниляк Петро.
330 Погорецький Ігнат.
334 Мураль Михайло*.
361 Шуган Пантелеймон.
368 Шукалевич Марія.
382 Гвіда Моріс*.
383 Фірута Роза, Мартинюк Петро.
414 Рондяк Роман.
448 Стащук Іван*.
462 Головач Володимир*.
488 Маленчак Анна.
497 Фляк Марія.
501 Тимчишин Іван* 2

Акцидентове Забезпечення

НОВІ ЧЛЕНИ:

Відд.:

13 Локі Петро П.
76 Лемеґа Роман, Чернецький Михайло.
114 Шумовський Едвард И.
127 Кобрин Атанас Т., Катерина.
174 Захарків Ірина, Остап; Марітчак Олександер Р. мол.
219 Степова Антоніна.
234 Юхневіціюс Юрій И.
252 Марцинюк Юрій.
277 Кузик Осип.
293 Сорока Йосип.
340 Барум Данило, Нобреґа Наасон, Тріндаде Бравліо.
346 Дос Сантос Себастіян П.
349 Свчин Михайло.
353 Джус Марія, Тома, Никифорук Люба М., Роман.
360 Копистянський Орест, Кордибан Евген.
387 Олійник Лідія, Осиф Мирон.
393 Гордишинський Дан.
418 Пезук Володимир Д., Дан, Софія; Чумак Василь.
423 Міськевич Роберт.
434 Токі Олександра.
439 Кольц Павло.
448 Карпінський Петро, Харитина.
462 Піскоровський Костянтин.
472 Марчук Володимир, Маргарита.
503 Грох Рома.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ НАНОВО:

Відд.:

194 Прибильський Марія, Михайло*.
252 Кот Степан*.
287 Лютвіняк Терентій Т.*
289 Ганушевський Юрій*.
344 Боср Юрій Л.*
346 Петрина Михайло.
364 Данилевич Богдан П.*
440 Добрянська Валерія.

ЧЛЕНИ, ПРИЙНЯТІ З ПЕРЕХІДНИМИ ЛИСТАМИ:

Відд.:

15 Данкевич Катерина, Михайло*.

ЧЛЕНИ СУСПЕНДОВАНІ:

Відд.:

42 Брунда Михайло*, Пелтишин Микола*, Харич Дмитро*.
58 Ковалевська Людмила.
78 Зельоніс Йосип И.* мол., Цімерман Лестер*.
99 Шпур Геральд С.*
117 Кухарчук Андрій.
194 Титла Богдан*, д-р Чопівський Юрій*, Штанда Лев*.
245 Бойцун Анна М., Іван*; Симоненко Микола*.
281 Равриш Евстахій*.
295 Мотрович Софія.
327 Вілинський Мирон*.
337 Дудок Василь*, Головей Дмитро.
379 Гулик Іван*, Джура Марія Б.
418 Кушпета Микола, Паланиця Максим*, Юрчук Марта.
439 Рибський Олекса*.
445 Костишин Роман.

ЗАВВАГА: Зіркою (*) є позначені прізвища тих членів чоловічої статі, які не платять оплати за газету.

ЗДОБУТКИ КАМПАНІЇ ЗА ПРИЄДНАННЯ НОВИХ ЧЛЕНІВ У МІСЯЦІ ЧЕРВНІ 1968 р.

Ч.В.	Організатор	Приєднав у червні	Сума забезпечення	Разом у 1968 р.
3	Р. Слободян	2	$ 4,000	2
5	М. Хоманьчук	3	$ 3,000	13
6	А. Вовк	1	$ 5,000	2
8	В. Мандзій	1	$ 1,000	9
10	С. Гавриш	1	$ 1,000	12
13	П. Шевчук	3	$ 11,000 1 АДД	14
14	М. Отрок	4	$ 4,000	20
15	О. Зинюк	1	$ 1,000	3
19	Р. Голіят	1	$ 1,000	6
21	І. Бараник	3	$ 3,000	5
22	Гелена Олек	4	$ 4,000	7
25	Квітка Стецюк	1	$ 500	11
27	Люцина Олесницька	1	$ 500	6
32	Анна Хомин	5	$ 14,000	
	І. Одежинський	14	$ 10,500	75
37	Анна Гнатюк	2	$ 2,000	5
42	П. Головачук	2	$ 3,000	17
45	М. Сеник	2	$ 4,000	4
56	М. Медвідь	2	$ 2,000	2
57	В. Жмудь	2	$ 2,000	5
59	М. Галькевич	5	$ 6,000	13
63	М. Турко	2	$ 6,000	13
70	М. Жук	3	$ 3,000	7
76	В. Салабун	4	$ 9,000 1 АДД	
	С. Гавриш	2	$ 6,000 1 АДД	7
78	І. Петрунцьо	1	$ 1,000	10
83	С. Гавриш	1	$ 1,000	21
85	Т. Панько	3	$ 3,000	3
88	В. Квас	1	$ 1,000	6
93	І. Стерпак	2	$ 2,000	10
94	Люба Баско	1	$ 1,000	14
96	Н. Драпала	1	$ 1,000	14
102	М. Бобечко	1	$ 1,000	7
106	В. Ничай	1	$ 1,000	
	В. Клепач	1	$ 1,000	3
112	Марія Федак	1	$ 1,000	4
113	І. Ярчак	1	$ 1,000	5
114	В. Берели	1	$ 1,000	
	М. Лашенко	1	$ 1,000	
	М. Ткачук	5	$ 11,000 1 АДД	21
116	С. Шилькевич	2	$ 1,500	2

(Продовження на стор. 4-ій)

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ ДОРОСЛИХ

(Стан з 30 червня 1968 р.)

Старий рід забезп.	96
Кляса О	306
Уляса Т	5044
Кляса W	12296
Кляса Р 20	16278
Кляса Е 20	10965
Кляса Е 65	1769
Кляса Р 65	1253
Кляса DP 60	317
Кляса DP 65	223
Кляса ADD	3092
Кляса Т 10	124
Кляса Т 5	27

ДОРОСЛІ ЧЛЕНИ З МОЛОДЕЧИМИ ГРАМОТАМИ

Кляса 4 Р	178
Кляса 5 Е	202
Кляса Е 20	102
Кляса Р 20	119
Кляса 6 С	3
Кляса Р 65	6
Кляса Е 65	10
Разом	52517

ЗІСТАВЛЕННЯ ЗГІДНО З КЛЯСАМИ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЕПАРТАМЕНТУ МОЛОДІ

(Стан з 30 червня 1968 р.)

Кляса 1-ша	1139
Кляса 2-га	265
Кляса 3-тя	93
Кляса 4 Р	2662
Кляса 5 Е	3400
Кляса 6 С	696

НОВІ КЛЯСИ

Кляса Е 20	3225
Кляса Е 18	4287
Кляса Е 65	196
Кляса Р 20	6310
Кляса Р 65	152
Разом	24335

ЧИСЛОВЕ ЗІСТАВЛЕННЯ ПРО РУХ ЧЛЕНСТВА УНС:

	Молодь	Дорослі	АДД	Разом
Стан з 29 травня 1968 року:	26,926	58,321	3,066	88,313
Активні члени:				
ПРИРІСТ У ЧЕРВНІ 1968:				
Нові члени	96	179	41	316
Прийняті наново	25	46	9	80
Прийняті з перех. листами	4	14	2	20
Зміни кляс забезпечення	2	6	—	8
Прийняті з Департ. Молоді	—	4	—	4
Разом:	127	249	52	428
УБУТОК У ЧЕРВНІ 1968:				
Суспендовані члени	57	98	26	181
Відійшли з перех. листами	3	11	—	14
Зміни кляс забезпечення	5	6	—	11
Відійшли до дорослих	8	—	—	8
Померли	3	71	—	74
Вибрали грошові звороти	26	32	—	58
Відійшли з випл. п. сум. заб.	64	36	—	100
Виплатили вповні вкладки заб.	38	60	—	98
Відійшли на част. випл. заб.	—	—	—	—
Відійшли на безпл. прод. заб.	—	1	—	1
Разом:	204	315	26	545
Члени, які виплатили вкладки				
ПРИРІСТ У ЧЕРВНІ 1968:				
Виплачене забезпечення	38	60	—	98
На безпл. продовж. забезп.	42	71	—	113
Разом:	80	131	—	211
УБУТОК У ЧЕРВНІ 1968:				
Померли	1	5	—	6
Вибрали готівку	10	9	—	19
Привернені в актив.	13	31	—	44
ВИГАСЛО ПРОД. ЗАБ.	5	5	—	10
Разом:	29	50	—	79
Разом усіх членів УНСоюзу: з кінцем червня 1968 р.:	26,900	58,336	3,092	38,328

УВАГА!

яку кожний відділовий урядовець і член УНСоюзу повинен прочитати і відповідно до неї достосуватись.

Ті повнолітні члени та члени молодечого департаменту, що тут проголошені в рекорд. звіті за червень 1968 року суспендованими, можуть бути ПРИЙНЯТІ наново в члени УНСоюзу, якщо зголосяться до секретарів своїх відділів і заплатять за час суспензи залеглі вкладки, бо інакше вони будуть позбавлені всіх членських прав, запомог і привілеїв з винятком тих прав, які є досі застережені грамотою і статутом. Те саме відноситься також до тих членів, які впродовж червня 1968-го року взяли перехідні листи й ще досі не зголосилися з ними до інших повноправних Відділів УНСоюзу.

Ярослав ПАДОХ
керівник Орг. Відділу

Володимир СОХАН
керівник Рекорд. Відділу

МІСЯЧНИЙ ЗВІТ ГОЛОВНОГО КАСИРА У.Н.СОЮЗУ

ЗА МІСЯЦЬ ЧЕРВЕНЬ 1968 РОКУ

Прибутки:

Вплати вкладок усіх кляс Життьового Забезпечення

Відділ	Заплатив
1	135.58
2	150.49
3	113.92
5	856.52
6	116.57
7	242.67
8	1,908.10
9	108.13
10	61.00
11	141.70
12	169.14
13	1,043.14
14	1,407.62
15*	539.60
16	293.88
17	125.98
19	45.89
20	1,940.15
21	177.28
22	444.91
23	259.28
25	1,236.46
26	55.40
27	696.61
29	245.86
30	71.55
32	727.24
33	462.50
35	721.28
36	320.42
37	507.18
38	547.95
39	1,699.80
40	51.61
41	15.96
42	2,371.51
43	273.22
44*	82.59
45	718.34
46	234.22
47	264.15
48	132.91
49	268.60
50	88.37
52	247.46
53*	680.92
54	240.58
55	428.20
56	79.47
57	494.76
58	279.99
59	1,088.58
60	54.64
62	139.11
63	1,190.05
64	281.43
65	341.84
67	257.80
68	204.66
69	317.63
70	560.46
72	23.47
73	137.54
74	27.81
75	680.86
77	27.59
78	394.14
79	19.44
80	68.56
81	224.92
83	678.68
84	173.57
86	324.87
87	75.07
88	175.74
90	277.31
91	285.27
92	38.90
93	346.90
94	2,002.82
95	27.02
96*	632.12
98	64.02
99	129.91
100*	125.74
102	1,749.76
103	181.38
104	261.28
105	674.66
106	1,112.25
107	317.42
108	144.70
109	177.80
111	109.21
112	472.53
113	432.10
114*	1,310.92
115*	172.99
116	388.61
117	86.23
119	131.24
120	841.49
121	352.70
122	129.76
123	254.85
124	132.77
126	117.72
127	1,311.83
128	419.80
129	317.56
130	1,030.47
132	198.13
135	10.53
136*	137.12
137	324.65
138	67.54
139*	233.27
140	116.09
141*	39.01
143	88.79
144	307.06
145	92.67
146	518.99
147	1,693.63
148	76.88
149	195.92
150	152.88
151	143.17
152	61.35
155	1,503.33
156	567.95
157	283.20
158	502.30
161	1,030.64
163*	944.69
164	186.69

Відділ	Заплатив
165*	457.24
166	64.82
167	91.47
168	255.23
169	99.14
170	855.94
171	676.96
172	240.97
173	639.02
174	972.58
175	1,000.52
176	442.56
177	341.71
178	571.27
179	245.63
180	275.22
181	59.69
182	271.80
183	865.56
184	229.40
185	45.79
187	87.35
190	43.50
191	1,382.83
192*	1,017.24
193	21.64
194	1,598.21
195	13.41
196	18.80
197	8.54
199	90.97
200	388.20
201	29.60
202	36.14
203*	93.63
204	2,582.45
206	557.09
207	47.32
208	45.67
209	30.60
210	205.80
211	387.91
212	60.36
213	320.92
214	204.56
215	73.05
217	1,236.96
218	492.42
219	943.75
220	643.45
221*	4,021.52
223	204.62
224	218.28
226	217.39
228	12.02
230	754.02
231	330.63
233*	473.84
234	850.11
235	192.67
236	309.33
237	310.41
239	335.50
240	2,323.43
241	144.55
242*	436.29
243*	248.15
244	13.56
245	842.30
247	270.27
248	73.58
249	15.53
251	629.42
252	442.25
253	272.53
254	990.93
258	9.60
259	319.33
260	104.20
261	149.22
263	24.55
264	49.70
265	55.46
266	1,104.49
267*	532.57
268	368.05
270	707.10
272	104.42
274*	420.46
275	92.54
276	528.52
277	1,518.45
278	150.43
279	32.15
280	139.45
281	608.98
282	148.91
283	549.38
284	237.17
285	102.25
286	237.91
287	818.48
288	143.61
289	652.79
290	313.78
292	2,399.45
293	1,331.56
294	21.70
295	1,071.11
296	257.33
297	14.02
299	188.54
300	83.31
302*	16.93
303	72.82
304	930.05
305	424.56
306	160.33
307	453.41
308	88.59
309	70.82
310	73.68
311*	41.28
312	96.32
313	42.85
314	10.37
316	2,040.31
318	80.36
319	137.14
320	610.26
321	370.39
322	89.94
324	169.38
325	1,315.15
327	801.46
328*	495.72

Відділ	Заплатив
330	355.90
331	72.72
332	110.37
333	118.14
334	585.40
336	1,347.97
337	483.71
338	407.59
339*	623.63
340*	647.17
341	957.35
342	256.78
343	513.70
344	188.52
345	405.54
346	1,261.02
347	431.37
348	511.96
349	704.41
350	513.01
352	324.17
353	633.44
354	379.82
355	262.78
356	534.97
357	21.22
358	220.21
360	454.42
361	3,309.10
362*	421.31
363	65.26
364	1,100.39
365	31.13
367*	1,920.85
368	112.60
369	155.21
370	301.81
371	1,311.24
372	1,264.25
373	161.26
374	824.79
375	862.33
376	58.91
379	3,892.76
382	61.37
383	897.41
385	1,401.92
386	134.29
387	454.08
388	284.14
390	84.35
391	113.54
392	5.38
393	254.91
394	87.33
395	16.77
397*	1,546.06
398	12.72
399	895.91
401	34.84
402*	216.74
404	193.10
406	521.43
407	911.60
409	133.43
412*	333.67
413	135.72
414*	2,306.55
415	44.19
417	142.89
418*	1,482.54
419*	138.26
422	473.59
423	1,539.54
425	20.40
428	73.20
426*	84.97
427	832.88
429	66.51
430	966.77
432	5,546.8[illegible]
433	126.78
435	137.68
436*	484.07
437	1,237.91
438	71.69
439*	1,192.85
440*	509.69
441	1,121.69
443*	16.90
444*	134.95
445	1,023.68
446*	153.00
448	211.19
449*	25.30
450	344.17
451	258.44
452	335.99
453	74.38
454*	142.25
455	573.51
456	146.57
457	461.26
458	1,401.99
460	341.47
462	706.90
463*	623.25
464	1,027.86
466	313.51
467	24.65
468*	1,362.33
469*	563.12
470	494.91
472	838.53
475	34.26
476	165.27
477	132.81
479	139.43
481	423.33
484	1,194.94
486	531.27
487	365.04
488	82.85
489*	343.58
490	94.20
492*	474.97
494*	72.40
495	279.14
496	46.60
498	1,050.82
499*	78.79
501	29.90
502	268.88
503	269.43
506	393.87

Зібрані вкладки від членів за всі роди життєвого забезпечення $193,039.50

ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ЦЕ ЖИВА АКЦІЯ. ЙОГО СЛІД ДОСТОСОВУВАТИ ДО ЗМІННИХ УМОВ ЖИТТЯ. ПЕРЕВІРТЕ СВОЄ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ І ПОТРЕБИ І ДОПОВНІТЬ ЙОГО НОВИМИ ГРАМОТАМИ — ТЕРМІНОВОЮ й АКЦИДЕНТОВОЮ — УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ!

Вплати вкладок Акцидентового Забезпечення

Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив	Відділ	Заплатив
1	9.20	182	1.95	346	22.30
6	9.20	183	7.30	347	16.65
8	35.40	184	2.20	349	72.20
10	30.60	191	20.20	353	61.45
13	97.60	192	11.00	360	36.05
14	59.20	194	21.70	361	2.50
16	3.70	204	21.55	368	8.10
17	3.55	206	2.10	371	27.35
19	124.40	208	1.35	375	44.20
20	14.00	214	17.80	379	20.20
25	1.70	218	12.20	383	12.20
29	37.20	219	1.35	385	30.70
33	9.20	221	17.50	394	2.90
35	7.80	231	.85	397*	12.20
48*	79.70	233*	1.00	399	24.40
43	9.20	239	1.10	402*	4.80
47	7.75	240	56.75	407	77.65
55	1.10	247	1.00	412*	29.20
58	11.00	251	5.00	414*	21.40
59	4.50	254	1.10	415	35.80
78	12.00	266	29.10	418*	86.00
83	49.10	268	9.20	423	39.80
86	9.20	270	7.85	427	22.90
90	5.55	277	51.20	430	35.20
93	11.85	281	47.60	432	81.80
96	4.20	282	20.85	436*	9.70
102	3.30	287	12.25	437	3.45
103	99.85	289	11.00	439*	45.55
107	9.20	293	20.20	440*	20.85
114	.80	295	26.20	444*	4.90
116	11.20	304	1.10	445	84.40
120	4.75	306	12.20	446*	7.50
127	15.20	309	31.05	448	18.50
139	1.10	316	3.80	450	14.65
147	.10	326	7.35	458	15.20
150	3.51	327	21.40	462	33.40
151	24.40	328	3.95	464	13.50
155	6.00	334	3.35	468*	9.20
157	19.90	336	24.60	469*	11.00
158	3.20	337	12.20	472	7.00
164	1.10	338	11.00	486	11.95
170	17.00	340*	47.35	495	15.30
171	7.30	341	25.30	498	13.15
173	31.25	344	12.10	503	23.58
174	88.15	345	34.45	506	12.20

Зібрані вкладки від членів обезпечених від випадку в клясі АДД .... $ 2,889.48

Прибутки:

за місяць червень 1968 р.

Членські вкладки	195,928.98
Звільнення від вкладок (дивіденда) членів у кл. 1 - 3, Мол. Відділ	41.25
Відсотки від бондів	84,902.56
Вдсотки від гіпотечних позичок	41,254.50
Приходи друкарні й книгарні	28,487.05
Прихід від реальности у Кергонксоні, Н.Й.	26,234.96
Вплати на покриття податків від морґ. реальностей	3,529.50
Вплати федер. податків та соц. забезпечення від службовиків	2,646.26
Прихід від реальности в Джерзі Сіті, Н.Дж.	2,000.00
Відсотки від членських позичок	1,799.76
Пожертви до Фонду Наглої Потреби	317.96
Вплати стейт. податку та безроб. забезпеч. від службовиків	200.39
Зворот загальних коштів подорожі	175.00
Зворот інвест. коштів	40.00
Зворот коштів подорожі обласних організаторів	26.00
Зворот коштів за виготовлення друків	13.09
Зворот коштів за закуплені книжки й прибори	8.76
Зворот телефонічних оплат	2.10
Разом	**$ 387,608.12**

ІНВЕСТИЦІЇ:

Сплати гіпотечних позичок	64,437.65
Сплати бондів	99,178.33
Сплати членських позичок	4,261.19
Разом	**$ 167,877.17**

З місячних вкладок від членів і прибутки від інвестицій	387,608.12
Інвестиції	167,877.17
Прибутки за місяць червень 1968 р.	
Разом	**$ 555,485.29**

Видатки:

ЗА МІСЯЦЬ ЧЕРВЕНЬ 1968

Виплата посмертних запомог по бл.п.:

5	Загоруйко Антін	500.00
20	Пригорський Йосиф	1,000.00
21	Білос Іван, мол.	1,000.00
31	Дзюбан Роман	1,000.00
38	Майкович Стефан	1,000.00
42	Новосілецька Аполонія	500.00
45	Гевський Андрій	500.00
64	Дворецький Семен	500.00
66	Верескла Кирило	1,000.00
67	Гела Іван	1,000.00
75	Присташ Михайло	2,000.00
90	Івасиків Теодор	1,000.00
117	Семенік Дмитро	1,000.00
119	Поліщук Василь	1,000.00
121	Кіцак Марія	1,000.00
137	Ломпарт Анна	500.00
142	Баранецький Андрій	1,000.00
143	Шавалюк Микола	500.00
144	Іжак Ірина	1,000.00
147	Лисиканич Максим	1,000.00
153	Нанашко Михайло	1,000.00
153	Савчин Марія	1,000.00
168	Бурдзяк Люїз	1,000.00
168	Бурдзяк Люїз	1,000.00
169	Червеняк Василь	500.00
171	Матерна Юлія	500.00
191	Петрецький Дмитро	1,000.00
191	Заяць Олекса	1,000.00
194	Ницак Василь	1,000.00
204	Білий Микола	500.00
204	Д-р Смит Іван, мол.	500.00
210	Корпало Петро	500.00
219	Мазич Мартин	1,000.00
220	Пачовська Наталія	500.00
221	Васс Яків	1,000.00
230	Вуйчик Іван	1,000.00
237	Косенюк Роза	1,000.00
237	Ягла Василь	1,000.00
242	Боюка Анна	1,000.00
247	Кравчишин Микола	500.00
254	Зісн Юрій	1,000.00
261	Херцовий Стефан	500.00
261	Прусс Анастазія	1,000.00
274	Павлечко Микола	1,000.00
277	Веднарчук Стефан	500.00
283	Дашевська Анна	1,000.00
288	Гонтарик Василь	500.00
288	Ільків Анна	1,000.00
292	Кінащук Микола	1,000.00
301	Кулинич Іван	1,000.00
309	Говенчук Іван	1,000.00
309	Михалко Олекса	500.00
316	Стрілець Микола	500.00
324	Протасевич Петро	500.00
331	Гнатюк Дмитро	500.00
334	Мураль Михайло	500.00
337	Чорній Теодор	1,000.00
338	Шичук Карло	1,000.00
361	Лушпинський Тома	500.00
367	Романів Лука	500.00
368	Шукалевич Марія	500.00
370	Сампара Михайло	1,000.00
382	Гарбист Панько	1,000.00
383	Фірута Роза	500.00
383	Мартинюк Петро	500.00
413	Федчишин Марія	500.00
414	Рондяк Роман	1,000.00
432	Левицька Анна	500.00
432	Левицька Анна	500.00
484	Андроняк Григорій	1,000.00
488	Маленчак Анна	500.00
497	Флик Марія	500.00
144	Іжак Ірина — подвійне забезпечення	1,000.00
	Разом	**58,500.00**

ІНШІ ВИПЛАТИ З ФОНДІВ ЗАБЕЗПЕЧЕНЕВИХ

Дивіденда	388,535.54
Виплати дозрілих грамот	30,850.00
Виплати друкарні й книгарні	28,153.71
Свобода за орган	13,600.00
Грошові звороти	11,392.64
Платня працівників	10,394.31
Нагороди відділовим організаторам	9,131.50
Платня Головних Урядовців	4,666.66
Загальні кошти подорожі	3,962.75
Федер. податки та соц. забезпечення службовиків	3,308.51
Нагороди обласним організаторам	2,967.50
Кошти подорожі обласних організаторів	1,643.86
Канадський корпораційний податок від членських вкладок	1,353.16
Чинш за канцелярії у власному домі	1,000.00
Обслуга машин IBM	925.10
Друки та канцелярійні прибори	923.15
Поштові оплати	835.00
Вкладки за реасекурацію	450.02
Пенсійні виплати для службовиків	433.33
Відсотки при закупні бондів	385.31
Кошти обласних засідань	333.10
Телефонічні оплати	322.60
Спортова акція	286.35
Загальні канцелярійні виплати	278.58
Оплати Стейтових Забезпеч. Урядів	273.00
Лікарські бадання членів	265.25
Оголошення	235.00
Виплати на реальності в Джерзі Сіті, Н.Дж.	216.02
Книжки та канцелярійні прибори	169.00
Закупно канцелярійних приборів	167.65
Закупно канцелярійного устаткування	156.85
Вкладки за дітей, яких родичі померли	153.50
Кошти видання англомовної Енциклопедії	141.60
Банкові оплати за канадські дивід. чеки	18.59
Виплати податків за морґ. реальності	18.40
Інвестиційні кошти	15.00
Нагороди предсідникам і касирам	7.00
Виплати за статистичні праці	1.50
Разом	**$ 517,971.44**

Виплати посмертних запомог	58,500.00
Інші виплати з Фондів Забезпеченевих	517,971.44
Видатки з Фондів Забезпеченевих	
Разом	**$ 576,471.44**

— X —

ВИПЛАТИ ДОПОМОГ З ФОНДІВ БРАТСЬКИХ

20	Димiон Пилип	35.00
27	Пеленська Софія	25.00
36	Гарбуз Тацька	25.00
36	Гойсак Марія	25.00
36	Булавинець Софія	25.00
44	Водник Антін	35.00
54	Пєкний Михайло	35.00
56	Папа Марія	25.00
63	Мелесон Іван	35.00
63	Шостачко Володимир	50.00
68	Надорожна Марія	25.00
70	Ляшок Стефан	35.00
78	Магальчик Михайло	35.00
99	Бонк Павло	35.00
106	Бунецька Меланія	25.00
106	Мричко Василь	30.00
106	Юшак Анастазія	25.00
109	Гураль Михайло	35.00
109	Мороз Веронія	25.00
109	Стажецька Юлія	25.00
116	Сердюк Василь	30.00
121	Гадз Юлія	25.00
121	Фатюк Галина	25.00
121	Чуйко Василь	35.00
130	Коваль Катерина	25.00
144	Санчук Карло	35.00
147	Тихоліз Марія	25.00
147	Голод Ірина	30.00
147	Голод Стефан	30.00
155	Колодій Марія	25.00
155	Космина Пелагія	25.00
161	Волошин Гнат	35.00
168	Космина Василь	35.00
175	Папіж Олена	30.00
180	Ольшевська Франциска	25.00
193	Молодович Анна	25.00
200	Паращук Йосиф	50.00
204	Дусаненко Анна	25.00
206	Клва Йосиф	30.00
219	Савчук Августа	25.00
221	Пітуш Дмитро	35.00
230	Гармиш Іван	35.00
230	Чижовський Юрій	35.00
234	Калицун Софія	25.00
234	Штабалюк Анна	25.00
237	Вакалець Микола	35.00
237	Кацюбан Вартоломей	35.00
237	Хомин Григорій	35.00
242	Пасічник Марія	25.00
252	Вагрій Катерина	25.00
252	Процик Галина	25.00
257	Гураль Іван	30..00
266	Шийка Антін	35.00
270	Пігура Микола	35.00
270	Мисак Симон	35.00
280	Волянський Дмитро	35.00
284	Щурик Стефан	50.00
286	Кралик Марія	25.00
286	Валютанський Лука	35.00
286	Сторошко Параскевія	25.00
287	Варанська Емілія	25.00
288	Завик Василь	35.00
289	Якимишин Марія	25.00
301	Пеклич Іван	35.00
305	Вислоцька-Галина	25.00
336	Пелех Стефан	35.00
345	Тотський Семен	100.00
361	Шебуячак Каролина	25.00
361	Ступик Іван	25.00
361	Фурек Іван	35.00
361	Ратушний Михайло	35.00
364	Самсон Маґдалина	25.00
369	Деревляна Марія	25.00
371	Малок Василь	30.00
388	Весоловський Михайло	25.00
429	Спок Йосиф	35.00
484	Семенюк Анна	25.00
379	Дмитро Вруский	30.00
469	Василик Ольга	25.00
	Разом	**$ 2,460.00**

ІНШІ ВИПЛАТИ З ФОНДІВ БРАТСЬКИХ

Стипендія Софії Мартинець	295.00
Стипендія Ярослава Чехут	200.00
Стипендія на Університеті Манітоби	100.00
Стипендія на Пенсильвенськім Університеті	200.00
Пожертва для Українського Вільного Університету в Німеччині	200.00
Пожертва для Наукового Товариства ім. Шевченка у Канаді	100.00
Разом	**$ 1,095.00**

Виплачено з Фондів Братських	
Разом	**$ 3,555.00**

— X —

ВИПЛАТИ З ФОНДУ СИРІТСЬКОГО

Виплати по бл.п.:

Патриції Альдерман, 257. Відділ УНС	604.16
Разом	**$ 604.16**

ВИПЛАТИ З ФОНДУ ЗАХИСТУ

Виплати на реальності у Керґонксон, Н.Й.	24,906.78
Разом	**$ 24,906.78**

Головний Уряд УНСоюзу:

ГОЛОВНИЙ ЕКЗЕКУТИВНИЙ КОМІТЕТ

Головний предсідник:
JOSEPH LESAWYER
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

Перший заступник головного предсідника:
STEPHEN KUROPAS
3301 N. Newland
Chicago, Ill. 60634

Другий заступник головного предсідника:
MARY DUSHNYCK
2104 Caton Avenue
Brooklyn, N.Y. 11226

Третій заступник головного предсідника:
BOHDAN ZORYCH
18 Leland Avenue
Toronto 18, Ont., Canada

Четвертий заступник головного предсідника:
WALTER Y. SOCHAN
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

Головний секретар:
JAROSLAW PADOCH
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

Головний касир:
PETER PUCILO
81-83 Grand Street
Jersey City, N.J. 07303

ГОЛОВНА КОНТРОЛЬНА КОМІСІЯ:

WALTER GALAN
7039 Limekiln Pike
Philadelphia, Pa. 19138

JOHN HEWRYK
327 McAdam Avenue
Winnipeg 4, Man., Canada

IVAN WASZCZUK
2846 Geneva
Dearborn, Mich. 48124

JOHN W. EVANCHUK
9312 Shermer Road
Morton Grove, Ill. 60047

WALTER HIRNIAK
5259 Tecumseh Rd. E.
Windsor, Ont. Canada

ГОЛОВНІ РАДНІ:

TARAS G. SZMAGALA
7725 Selwick Dr.
Parma, Ohio 44129

TARAS SHPIKULA
5466 W. Haddon Avenue
Chicago, Ill. 60651

STEFAN HAWRYSZ
155 Erdenheim Rd.
Philadelphia, Pa. 19118

MYRON KUROPAS
1752 N. Normandy Ave.
Chicago, Ill. 60635

WASYL DIDIUK
142 A Grenadier Rd.
Toronto 3, Ont., Canada

ANNE DUBAS
771 Sanford Avenue
Newark, N.J. 07106

WALTER ZAPARANIUK
1211 Downer Avenue
Utica, N.Y. 13502

DMYTRO D. POPADYNEC

3323 Zotique St.
Montreal 36, Que., Canada

ANNA CHOPEK
117 Greenfiel Rd.
Mattapan, Mass. 02126

MARIA DEMYDCHUK
416 — 17th Street
Brooklyn, N.Y. 11215

HELEN OLEK
2151 N. Lorel Avenue
Chicago, Ill. 60639

JOHN ODEZYNSKY
5909 N. Camac Street
Philadelphia, Pa. 19141

MICHAEL DANYLUK
5815 Clinton Avenue
Minneapolis, Minn. 55419

ANDREW JULA
15 Sands Avenue
Ambridge, Pa. 15003

ІНВЕСТИЦІЇ

Інвестовано в морґеджах	50,000.00
Інвестовано в бондах	101,374.75
Позички на членські грамоти	6,492.76
Піднесено вартість реальности в Керґонксон, Н.Й.	1,184.62
Разом	**$ 159,052.13**

ЗІСТАВЛЕННЯ

Готівка з кінцем травня 1968 р. осталась	482,185.35
Прибутки за червень 1968 р.	555,485.29
Разом	**$ 1,037,670.64**
Видатки за червень 1968 р.	764,589.51
Готівка з кінцем червня 1968 р. осталась	$ 273,081.13

ЗДОБУТКИ КАМПАНІЇ ЗА ПРИЄДНУВАННЯ НОВИХ ЧЛЕНІВ У МІСЯЦІ ЧЕРВНІ 1968 Р.

(Закінчення зі стор. 3-ої)

Ч.В.	Організатор	Приєднав у червні	Сума забезпечення	Разом у 1968 р.
120	В. Рефт	1	$ 3,000	8
127	А. Кобрин	2	$10,000 2 АДД	
	І. Була	1	$ 1,000	4
128	М. Глова	1	$ 1,000	9
130	І. Малець	1	$ 1,000	1
133	Анна Дубас	4	$ 4,000	6
146	І. Ващук	1	$ 500	4
147	І. Зазворський	2	$ 2,000	24
153	І. Одежинський	3	$ 3,000	12
156	В. Новак	1	$ 1,000	2
161	А. Джула	2	$ 2,000	7
170	Д. Дидик	1	$ 1,000	8
174	А. Слюсарчук	6	$19,000 3 АДД	31
177	І. Лаба	1	$ 500	3
180	Геновифа Жеребняк	2	$ 2,000	5
182	А. Гнатюк	2	$ 1,500	3
192	Я. Сенишин	2	$ 2,000	6
194	І. Василишин	3	$ 3,000	21
200	Л. Балук	1	$ 1,000	3
203	Ольга Жук	1	$ 1,000	6
204	В. Палідвор	2	$ 2,000	13
206	Л. Гардінк	1	$ 5,000	4
214	О. Твардовський	1	$ 500	10
217	Т. Кубарич	1	$ 2,000	4
219	Марія Юров	2	$ 2,000	
	о. Н. Харіщак	1	$ 3,000	
	С. Гавриш	1	$ 5,000 АДД	4
220	І. Мелінишин	2	$ 2,000	11
222	Я. Кришталович	1	$ 1,000	3
234	І. Іваник	2	$ 6,000 1 АДД	
	В. Головінський	2	$ 2,000	7
240	А. Стецяк	5	$ 7,000	17
247	М. Маср	1	$ 1,000	4
251	Г. Кравчук	1	$ 5,000	3
252	С. Маланчук	2	$ 5,500 1 АДД	7
257	М. Новак	2	$ 2,000	
	П. Сильчак	1	$ 3,000	13
259	Юлія Гуглик	4	$ 4,000	8
267	І. Флис	2	$ 4,000	3
270	А. Шаран	1	$ 1,000	11
276	О. Білик	2	$ 2,000	11
277	Е. Гомотюк	6	$ 8,000 1 АДД	13
280	Р. Рубльовський	1	$ 1,000	1
283	П. Пироганич	5	$ 5,000	5
286	Перля Хиляк	1	$ 1,000	3
287	О. Стецура	2	$ 2,000	
	Мелянія Мілянович	3	$ 3,000	7
291	Маргарета Рутенська	1	$ 2,000	3
293	Марія Душник	1	$ 5,000 АДД	9
295	С. Мотрович	1	$ 1,000	9
395	М. Гентош	2	$ 2,000	11
316	В. Гавриляк	1	$ 1,000	8
336	Г. Кисіль	1	$ 3,000	7
337	Е. Притула	2	$ 1,500	4
340	Софія Оріховська	5	$ 9,000 1 АДД	
	С. Гавриш	2	$10,000 2 АДД	24
345	М. Дербуш	1	$ 1,000	5
346	Р. Чучкевич	8	$12,000 1 АДД	17
348	Марія Макар	2	$ 4,000	2
349	М. Захарко	3	$ 7,000 1 АДД	15
353	В. Оріховський	7	$23,000 4 АДД	37
358	Катерина Мураль	1	$ 3,000	2
360	І. Гаврилюк	7	$15,000 2 АДД	16
361	І. Пригода	5	$ 4,000	
	П. Кучма	3	$ 6,500	18
367	В. Попович	3	$ 1,500	12
371	Марія Герус	2	$ 1,000	
	Ю. Баранюк	1	$ 2,000	23
373	Анна Парк	1	$ 1,000	1
379	М. Семків	2	$ 2,500	14
387	В. Олійник	2	$10,000 2 АДД	5
388	С. Шевченко	1	$ 1,000	2
393	П. Бойко	1	$ 5,000 АДД	1
395	В. Гірняк	1	$ 1,000	1
408	В. Дідюк	1	$ 1,000	18
411	В. Давидюк	3	$ 8,000	7
414	І. Телюк	2	$ 2,000	2
418	В. Дідюк	10	$34,000 4 АДД	43
422	Т. Тещук	1	$ 5,000	
	Б. Грицишин	1	$ 1,000	16
423	С. Куропась	3	$11,000	
	М. Ткачук	1	$ 5,000 АДД	13
432	І. Одежинський	3	$ 3,000	21
434	Брониcлава Мельник	2	$10,000 1 АДД	2
436	П. Вербовецький	7	$ 7,000	15
437	М. Малиновський	2	$ 2,000	4
439	В. Зацерковний	2	$ 6,000 1 АДД	14
448	М. Перейма	5	$13,500 2 АДД	14
450	Евстахія Мілянич	2	$ 2,000	4
452	Марія Сцебело	1	$ 1,000	1
462	В. Дідюк	2	$ 6,000 1 АДД	14
469	К. Чорномаз	1	$ 1,000	5
471	П. Дубас	1	$ 2,000	13
472	Стефанія Кочій	4	$12,000 2 АДД	4
473	Віра Баніт	1	$ 1,000	2
480	Ярослава Спольська	2	$ 2,000	25
484	В. Запаранюк	3	$ 3,000	3
503	Т. Войтів	1	$ 5,000	2

Балянс

Стан чинний:

Готівка	273,081.13
Бонди й стаки	24,169,669.97
Морґеджі	8,599,072.08
Позички членам	532,811.34
Реальності	551,728.61
Машини друкарні	51,112.25
Разом	**$ 34,177,475.38**

Стан довжний:

Фонд Забезпеченевий	33,511,343.13
„ Братський	427,005.27
„ Сирітський	142,984.58
„ Захисту	69,623.31
„ Наглої Потреби	26,519.09
Разом	**$ 34,177,475.38**

Петро Пуцило
Головний Касир

БЕРЕЖЕНОГО БОГ БЕРЕЖЕ!
— каже народна мудрість
Ще сьогодні
ЗАБЕЗПЕЧИСЬ
акцидентовою грамотою
перед наслідками СМЕРТИ чи КАЛІЦТВА
в Українському Народному Союзі!

Вийшов великий збірник ОПДЛ „Ми і наші діти"

Торонто. — У виданні Об'єднання Працівників Дитячої Літератури ім. Леоніда Глібова, ОПДЛ, вийшов збірник ч. І під наг. „Ми і наші діти", на 392 стор. великого формату, з понад 100 ілюстраціями, обкладинка мистця М. Михалевича.

У книжці зібрано статті різних авторів, у тому письменників для дітей та фахівців з питань виховання дитини, опубліковане також дотепер невідоме листування Олександра Олеся й ін. У збірнику поміщені матеріяли таких авторів: В. Барагура, д-р С. Баран, Л. Бачинський, д-р С. Бережницька, д-р І. Головінський, Б. Гошовський, К. Гриневичева, В. Грінченко, Р. Завадович, Л. Івченко-Коваленко, д-р О. Кульчицький, П. Кукуруза, О. Лотоцький, Андре Моруа, В. Мудрий, П. Одарченко, Ол. Олесь, Є. Онацький, М. Пастернакова, Л. Полтава, І. Ставничий, Л. Старицька-Черняхівська, д-р Б. Стебельський, Ю. Тищенко-Сірий, Л. Храплива, І. Чайковський, Ганна Черінь, І. Шугай, М. Щербак, Л. Ясінчук.

Книжку „Ми і наші діти" — перший збірник проблематики та спроби короткого огляду історії української літератури для дітей — зредагував Богдан Гошовський. Збірка вийшла у травні 1968 р. з друкарні „Київ" у Торонті, хоча її друк розпочато ще в 1965 р. Ця праця вигідно відрізняється від виданої в-вом „Дніпро" в Києві ц.р. збірки з питань дитячої української совєтської літератури „Весняні обрії", на 172 стор. малого формату, з 5 авторами та безоглядним пропаґуванням „комуністичного виховання дітей".

Увага! БАТЬКИ ПЛАСТОВОЇ МОЛОДІ Увага!

Повідомляємо, що з уваги на приїзд до Ню Йорку

ВЕРХОВНОГО АРХИЄПИСКОПА
УКРАЇНСЬКОЇ КАТОЛИЦЬКОЇ ЦЕРКВИ

Кардинала Йосифа Сліпого

табори пластунок на „Вовчій Тропі" в Іст Четгем, Н.Й.
закінчаться в п'ятницю, 2-го серпня, а не, як було пляновано, в суботу, 3-го серпня 1968 р.

Табори пластунів розпічнуться з цієї самої причини — не як було заплановано — в суботу, 3-го серпня, а в неділю, 4-го серпня, 1968 р.

Привітання

ВЕРХОВНОГО АРХИЄПИСКОПА

Кардинала Йосифа Сліпого

на „Вовчій Тропі" в Іст Четгем, Н.Й., є заплановане на
середу, 7-го серпня 1968 р.

Закликаємо усіх пластунів і пластунок до участи у привітанні Верховного Архиєпископа. Пластуни і пластунки повинні прибути в цей день на „Вовчу Тропу" в повних пластових одностроях **не пізніше як 9:30 год. ранку.**

Крайова Пластова Старшина в ЗСА

ОСЕЛЯ УРСОЮЗУ „ВЕРХОВИНА" — ҐЛЕН СПЕЙ, Н.Й.
повідомляє, що

ПРИВІТАННЯ
Блаженнішого Архипастиря
КАРДИНАЛА ЙОСИФА СЛІПОГО

відбудеться
в п'ятницю, 9-го серпня ц. р.

зі слідуючим порядком:

10-та год. ранку: Збірка перед будинком „Карпати" для сформування процесії.
11-та год. перед пол.: АРХИЄРЕЙСЬКА СЛУЖБА БОЖА.
2-га год. по пол.: Спільний обід.

За ближчими інформаціями кликати: **(914) 598-2773.**

В ЛЮБОВІ, НАЙГЛИБШОМУ ПОКЛОНІ І ВИСЛОВАМИ
ГЛИБОКОЇ ПОШАНИ

вітаємо

ЙОГО БЛАЖЕНСТВО ВЕРХОВНОГО АРХИЄПИСКОПА

Кардинала
ЙОСИФА СЛІПОГО

З ЙОГО ІСТОРИЧНИМИ ВІДВІДИНАМИ НАШОЇ ГРОМАДИ
НА ОСТРОВІ МАНГЕТТЕНУ.

Управа Т-ва Українських Інженерів Америки
Метрополітальний Відділ Ню Йорк

ПІТТСБУРЗЬКИЙ ДЕКАНАТ
УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ЦЕРКВИ

запрошує Українців Західньої Пенсилвенії на великий

УКРАЇНСЬКИЙ ПРАВОСЛАВНИЙ ДЕНЬ

що відбудеться

в неділю, 28-го липня ц.р. у Вест В'ю Парку в Піттсбурґу

Початок програми 3-та год. по полудні — точно.
В неділю 28-го липня святкуємо пам'ять Хрестителя і Просвітителя України-Руси
СВ. РІВНОАПОСТОЛЬНОГО КНЯЗЯ ВОЛОДИМИРА ВЕЛИКОГО
Тому цей Український Православний День буде під знаком цього благословенного акту: 980-річчя хрещення України-Руси (988-1968)
Свято возвеличить своєю присутністю

Високопреосвященний Архиєпископ МСТИСЛАВ

який відслужить в асисті Духівництва Деканату СВЯТОЧНИЙ МОЛЕБЕНЬ за волю України.

В ПРОГРАМІ: здвиг вівтарних хлопців Піттсбуржчини, виступи хору УПЛіґи і дитячого хору з Монесен; виступи танцювальних груп з Карнеґі, Монесен, Линдора і Джанстави та мистецька виставка **ПРИХОДЬТЕ ВСІ!**

Вінніпеґ, Канада

ДОПОВІДЬ О. Д-РА В. КУШНІРА ПРО КОНФЕРЕНЦІЮ В ТЕГЕРАНІ

З ініціятиви Братства Українців Католиків, при співучасті місцевого Відділу КУК та Окружних Рад БУК і ЛУКЖ, 30 травня в залі катедри о. д-р В. Кушнір, президент Секретаріяту СКВУ і голова делеґації виголосив доповідь про Міжнародну Конференцію в Тегерані до понад 200 осіб.

Інж. А. Качор, який проводив вечором, інформував про те, що Організація Об'єднаних Націй проголосила 1968 рік „Ювілейним Роком Прав Людини", нав'язуючи до факту, що 20 років тому Генеральна Асамблея ОН схвалила й проголосила „Загальну Декларацію Прав Людини". Декларація ця була схвалина всіма державами, видрукувана й поширена між усіма народами світу в різних мовах. В українські мові вона появилася в Києві в 1963 році у Державному Видавництві, але не була поширена між українським народом; на еміґрації цю Декларяцію видрукував тепер Виконний Орган Української Національної Ради в свойому журналі „Інформація" ч. І. за 1968р.

Після цього вступу о. д-р В. Кушнір поділився своїми враженнями і спостереженнями з цієї конференції, що відбулася від 22 квітня до 13 травня в Тегерані, столиці Ірану. Свою доповідь о. прелат подав у формі репортажу.

Іран — зачав свою доповідь о. д-р В. Кушнір — це країна в південно - західній частині Азії, між Каспійським морем і Перською затокою, сусідує з Афґаністаном і Пакістаном на сході, з Туреччиною і Іраком на заході та з СССР на півночі. Це останне сусідство мало великий вплив на хід цілої конференції.

Шановний доповідач переповів коротку історію Ірану, подав характеристику політичних і господарських умовин тієї країни, яка останніми роками привертає на себе увагу світу своїми величезними нафтовими багатствами і . . . важливими стратегічним положенням, що примушує уряд Ірану до строгої невтральности. Може аж за строгої. Населення Ірану — це перси, курди, араби і інші національності. Панівною нацією є перси. Основна маса населення — всього коло 29 міл. — живе по селах і займається хліборобством. Міста в Ірану невеликі, за вийнятком Тегерану, а міське населення живе з торгівлі та дуже поширено ремесла. У самому Тегерані — столиці Ірану, — живе коло 2-ох міл. людей. Найважніші промислові заведення, крім нафтових споруд, це харчова й текстильна промисловість, а найважнішим національним промислом є вибір перських килимів.

У Тегеранській Конференції Прав Людини брали участь тільки делеґації держав, членів ОН. Вийнок становила 7-членна українська делеґація від Секретаріяту СКВУ. У склад української делеґації входили: Архиєпископ Української Православної Церкви в ЗСА Мстислав (Скрипник), о. д-р В. Кушнір, президент СКВУ — голова делеґації, д-р В. Душник (ЗСА) і д-р Я. Мусіянович (Франція) — заст. голови, ред. М. Сосновський — секретар делеґації (Канада), д-р Б. Галайчук (Арґентина) і д-р Д. Квітовський (ЗСА) — члени делеґації.

Державна заборона говорити в радіо і телевізійних програмах про конфернцію щонебудь, що ображо б якунебудь державу (що порушувало б „принцип" невтральности — прим. А. К.), чи писати про це в пресі — Іран напівтоталітарна монархія — унеможливила нашій делеґації публічні виступи в обороні прав українського народу, що карається в неволі тотарітарно - комуністичного режиму в СССР. І тому наша делеґація шукала особистих зв'язків з делеґатами різних народів і їм передавала, або висилала поштою, друковані матеріяли в різних мовах, які насвітлювали дійсний стан поневолення української людини в УРСР. Головніші матеріяли були:

Меморандум СКВУ, меморандум КУК і УККА.

Меморандум від церков: від Української Католицької Церкви в Канаді за підписом митрополита Кир Максима і від ієрархів Української Православної Церкви в ЗСА.

Меморандум від наших політичних чинників: від Виконного Органу Української Національної Ради, від Української Головної Визвольної Ради, від проводу Закордонних Частин Українських Націоналістів.

Крім цього роздано заяву Світової Федерації Українських Жіночах Організацій, Асоціяції Українських Канадійських Юристів, матеріяли АБН і т. п.

Найбільше розголосу набрали публікації англійською і французькою мовами „Лихо з розуму" Вячеслава Чорновола, „Освіта в українській ССР" Івана Коляски, Звіт Канадійської Комуністичної Партії про русифікацію України та копії листів українських політичних в'язнів в СРСР, що перебувають в російських концентраційних таборах.

Наша делеґація пробувала говорити з офіційними представниками УССР на цій конференції — делеґацію УССР очолював проф. Недбайло — одначе ця делеґація нічого від себе не могла сказати, вона повторювала заяви делеґатів СССР.

На самій конференції найбільше часу витрачено на обговорення жидівсько - арабської проблеми, при чому показалося, що жиди були добре зорганізовані і „погрожували" полякам.

Рівночасно ніхто з представників „малих" держав не зачіпав „великих, а ЗСА не відповідали на зачіпливі питання СССР. Всі разом промовчували питання, що зроблено за 20 років у кожній державі для практичної реалізації „Загальної Декларації Прав Людини", а зокрема, як ці права виглядають на практиці в Сов. Союзі. Самозрозуміло, що в такій атмосфері ніхто з офіційних представників не зачінав проблеми України та її політичного, національного і соціяльно - економічного поневолення.

Двадцять років проминуло — закінчував свою доповідь о. д-р В. Кушнір — всі держави мають різні конституції, найкращу „конституцію" мають народи в ССР, але . . . прав людини до людського життя, вільного життя там ніхто не мав і немає . . . І ні одна держава не зважилася поставити питання офіційним представникам УССР, ані їхнім „опікунам" — делеґатам СССР, що діється в Україні, за що караються мільйони людей по тюрмах і засланнях і чому до них не приміняється „Декларації Прав Людини", яку схвалили і підписали в 1948 р. представники УССР і СССР.

Про ці справи говорила тільки СКВУ, говорила неофіційно, не з трибуни, але говорила так, що її багато делегатів почуло і цей голос напевно донесуть до своїх країн, до своїх урядів . . .

Про ці справи мусимо говорити ми, українці у вільному світі, до всіх волелюбних народів. Говорити організовано, через свої організації, свої крайові представництва, через Секретаріят СКВУ, а також індивідуально, де тільки можливо, використовуючи всі нам доступні засоби, бо Україна й укр. народ на рідних землях жде нашої допомоги й ми обов'язані їм таку допомогу дати — закінчив свою цікаву доповідь президент Секретаріяту СКВУ, о. д-р В. Кушнір.

Після доповіді були ще питання до прелеґента й коротка дискусія — на всі питання відповідав о. д-р В. Кушнір, або предсідник вечора.

А. К-р.

ЛЕКЦІЇ ПРО СУЧАСНУ ЛІРИКУ В УКРАЇНІ

Мюнхен. — В приміщенні УВУ прочитав у червні і липні лекції на тему „Сучасна лірика в Україні" літературознавець проф. Р. Кухар з Кензасу, який мав також літературний вечір у Мюнхені, в „Гавз дер Беґеґнунґ". Гість провадить дослідну працю в питанні русифікації української культури.

Повідомляємо, що
ПЕРЕСИЛКОВЕ БЮРО
Globe Parcel Service
при 730 Liberty St., Trenton, N.J.
в літньому сезоні буде відкрите:
Від ПОНЕДІЛКІВ до П'ЯТНИЦЬ:
від год. 8-ої рано до год. 9-ої вечора
В СУБОТИ:
до год. 12-ої вполудне.
Телефон: 599-9168.

ГОЛОВНИЙ ЕКЗЕКУТИВНИЙ КОМІТЕТ УНС ВІДБУВ СВОЇ ЧЕРГОВІ НАРАДИ

(Закінчення зі стор. 1-ої)

мот, посилаючи до всіх цих членів разом із посвідченнями про закінчення платности вкладок листи із запрошенням наново забезпечитися, щоб користати надальше із повновартісної висококвaліфікованої забезпеченевої служби УНСоюзу. На 1.900 аплікацій нових членів у першому півріччі 1968 року, за статистичними даними Рекордового Віділу було 580 аплікацій на поновне забезпечення власників виплачених грамот і на другі — додаткові грамоти забезпечення.

Звітуючи про праці Рекордового Відділу В. Сохан поінформував про приспішену висилку місячних виказів і рахунків та грамот нових членів, яка була закінчена в липні вже до 1-го липня. Це теж допомагає секретарям скоріше розчислятися і звітувати, так що своєчасна вплата зібраних членських вкладок дозволяє на краще пляновану інвестиційну господарку УНСоюзу. Він теж звітував про висилку цьогорічних чеків дивіденди, яка була закінчена до 1-го червня, подавши, що було виготовлених 76,664 чеки для членів УНСоюзу на загальну суму дивіденди 388,495.29 дол.

Вкінці звітодавець говорив про конечність посиленого вишколу секретарів та організаторів, які, як репрезентанти УНСоюзу, повинні бути належно озброєні у фахове забезпечення, щоб могли конкурувати із комерційними аґентами і здобувати належне УНСоюзові довір'я до його дуже корисних для членів плянів життьового забезпечення.

Він теж зреферував коротко про переговори, які веде УНСоюз із представниками різних підприємств про механізацію праці Головної Канцелярії різними бюровими машинами та представив для порівняння умовини закупу таких машин, їх рентування, як теж можливостей віддавання певних робіт установам, які мають такі машини. При цьому він ствердив, що дотеперішні студії цих питань виказують, що треба бути обережним із закупом, чи теж рентуванням таких коштовних машин, коли вони не зможуть дати УНСоюзові пропорційних до коштів користей у виконаних працях.

Вкінці В. Сохан розказав про підготовку і пляни чергових тенісових і плавацьких першостей Української Спортової Централі Америки і Канади, які відбудуться на Союзівці в днях Свята Праці, та про свою співпрацю із українським відділом „Голосу Америки".

Звіт заступника гол. пред. і директора Канадійської Канцелярії Богдана Зорича

Заступник головного предсідника і директор Канадійської Канцелярії УНС Богдан Зорич на початку свого звіту подав організаційні досягнення УНСоюзу в Канаді в перших шести місяцях ц.р. за округами і за місяцями. Із звіту виходить, що в Канаді за перше півріччя 1968 р. УНСоюз здобув 395 нових членів, у порівнянні з 409 членами, що їх здобуто в такому самому часі попереднього року. Під організаційним оглядом у Канаді був зокрема слабий місяць червень, в якому здобуто тільки 41 нових членів, у порівнянні з 89 новими членами, що їх здобуто в червні попереднього року. У дальшому п. Зорич звітував ширше про свою організаційну та репрезентаційну діяльність, і працю, про свою співпрацю з іншими головними урядовцями в Канаді — головним контролером мґром Іваном Гевриком та головними радними Василем Дідюком і Дмитром Попадинцем, звернув увагу на ряд труднощів в організаційній праці на канадійському терені, подав загальний плян нової організаційної кампанії в осінніх місяцях цього року та закінчив свій звіт коротким оглядом акції поширюванням УНСоюзом Високошкільної Стипендійної Фундації.

Звіт заступниці гол. пред. пані Марії Душник

Заступниця гол. предсідника пані Марія Душник подала детальний звіт із своєї організаційної та репрезентаційної активности за час від попередніх нарад Головного Екзекутивного Комітету, що відбулися 27-го березня ц. р. Рівночасно повідомила, що запляновaна очолюваним нею Жіночим Комітетом, що складається з усіх жінок, що є членами Головного Уряду УНС, окрема жіноча програма на Союзівці в означеному часі не відбудеться з уваги на відвідини Верховного Архиєпископа. Буде встановлена на цю програму інша дата, про що своєчасно буде повідомно.

Звіт заст. гол. предсідника інж. Степана Куропася

Звітодавець свою активність у звітовому часі зосереджував на організаційних проблемах, зокрема робив заходи, щоб підшукати та вишколити нових організаторів. Також і сам активно займався організацією нових членів та поділився своїм досвідом з цієї праці. Звернув увагу на специфічні умовини, які існують в нашій Громаді в Шикаґо. виконав цілий ряд репрезентаційних функцій.

Звіт головного предсідника Йосипа Лисогора

Головний предсідник Йосип Лисогір подав, як звичайно, загальні підсумки праці та досягнень чи недомагань в поодиноких ділянках активности УНСоюзу. Погоджується із загальною характеристикою тенденцій в економії країни, яку подав гол. касир Петро Пуцило. Коли мова про фінансову активність УНСоюзу, за перших шість місяців цього року — у порівнянні з таким часом минулого року — збільшилися інвестиції майна УНСоюзу в бондах, дещо зменшилися в гіпотеках. В загальному інвестиції УНСоюзу в звітовому часі були кращі, бо приносять більші прибутки. Збільшилися також видатки. Ріст цих видатків найкраще характеризують виплати дивіденди членам, які в цьому році виносили $ 380,000 у порівнянні з $ 220,000, що їх виплачено п'ять років тому. Збільшилися також організаційні та адміністраційні видатки.

В організаційній ділянці відрадним явищем треба вважати збільшування сум забезпечення нових членів. Організатори і секретарі Відділів, а за ними і кандидати на членів поступово приймають єдиноправильну засаду, що членство в УНСоюзі не є ласкою для УНС, але в першу чергу прислугою для самого члена, його родини та всієї громади, бо УНСоюз забезпечує на високі суми на найкращих умовинах, беручи низькі вкладки та даючи високі дивіденди. У звітовому часі неґативним явищем треба вважати факт зменшення кількости членства в молодечому відділі. Також загальний розвиток в організаційному відділі не можна вважати за задовільний, зокрема коли порівнювати його з таким розвитком американських забезпеченевих установ. Не цілком виправдують себе Окружні Комітети й тому треба буде звертати більше уваги безпосередньо на Відділи.

Рекордовий відділ працює справно та постійно поліпшує свою обслугу членів. На цьому відділі є велика відповідальність зокрема у процесуванні забезпеченевих грамот для нових членів.

В адміністрації „Свободи" у звітовому часі був нормальний розвиток, дещо збільшилися прибутки, але й збільшилися видатки. Поважну проблему починає становити „Веселка", що постійно втрачає читачів і передплатників.

Те саме можна звітувати і про Союзівку, яка за перше півріччя мала — в порівнянні з таким часом попереднього року — $ 11,000 прибутків більше і стільки само більше видатків. Існують дещо кращі вигляди на ближчу і дальшу мету.

Схвалена Головним Урядом справа придбання „малих Союзівок" не поступила вперед, бо все ще очікує рішення стейтового забезпеченевого уряду. Дальше розглядається справу нового будинку на Союзівці, мавши на увазі пляни на довшу мету. Також очікується ще рішень у пороблених уже заходах у справі будови нових приміщень для Головної Канцелярії УНС.

З'ясуванням ряду загальних справ та відповідними рекомендаціями закінчив головний предс. П. Лисогір свій звіт.

Звіт ред. А. Драгана

Серію звітів закінчив ред. А. Драган, поінформувавши Екзекутивний Комітет про стан публікацій УНСоюзу та дальші їх пляни.

Збільшено висоту відсотків від гіпотек

Між багатьма рішеннями і ухвалами, що їх винесено після основних дебат над звітами та пропозиціями і рекомендаціями, була і ухвала збільшити відсотки від гіпотечних позичок (морґеджів) до не менше, як 6 і пів відсотка в ЗСА та до сім відсотків у Канаді. Ухвала вже увійшла в силу і всі нові гіпотечні позички уділюватиметься вже на такі відсотки.

В ДРУГУ БОЛЮЧУ РІЧНИЦЮ СМЕРТИ
нашого Любого й Незабутнього
МУЖА й ТАТА

бл. п. Миколи Захаровича
КАРПИНИЧА

буде відправлена

Панахида
та
Посвячення пам'ятника

в СУБОТУ, 27-го ЛИПНЯ 1968 р.
о 10:00 год. рано
на українському православному цвинтарі
в Баунд Брук, Н. Дж.

ГОРЕМ ПРИБИТА РОДИНА

Ділимося сумною вісткою
з Рідними, Приятелями і Знайомими,
що в четвер, 11-го липня 1968 року в Парижі
відійшла у вічність
НАША НАЙДОРОЖЧА ДРУЖИНА, СЕСТРА й ТІТКА

ЄВГЕНІЯ з ЛАСОВСЬКИХ СТАРИЦЬКА

українська артистка-співачка.

Похорон відбувся в середу, 17-го липня 1968 р.
з церкви св. Володимира на паризький цвинтар Bagneux.

Горем прибиті:
Мирослав СКАЛА-СТАРИЦЬКИЙ, чоловік
о. В'ЯЧЕСЛАВ, брат із родиною
Ольга, сестра і д-р Михайло СОНЕВИЦЬКІ
д-р. Ігор СОНЕВИЦЬКИЙ, сестрінок,
з дружиною НАТАЛІЄЮ і дітьми
мґр Ростислав СОНЕВИЦЬКИЙ, сестрінок

Праця
HELP WANTED MALE

ELECTRONIC TECHNICIANS

To maintain marine and land communications equipment. FCC license preferred with radar endorsement. Highest salary with full company benefits including automobile. Excellent opportunity for a d v a n c ement. Write brief resume or telephone for local interview.
MR. YAKUBOWICH
KAAR ELECTRONICS CORP.
232 Wescott Avenue
Rahway, N.J. 07065
(201) 388-7414

ПОМІЧНИКИ МЕХАНІКА ЗАГ. ПОМІЧНИКИ
BRAKE & POWER PRESS OPERATORS
Steady work in modern well equipped plant. Good working condtions.
LEVIN FIXTURE CORP.
Foot of 40th Rd., Flushing L.I. Tel.: 939-8000

TYPE CASTER TRAINEES
IMMEDIATE OPENINGS
Good starting salary. Excel. Company benefits.
AMERICAN TYPE FOUNDERS CO.
200 Elmore Ave., Eliz., N.J.
An Equal Opportunity Employer.

OIL BURNER SERVICE MAN

Attractive position available for experienced serviceman. Paid vacation, hospitalization, sick leave, retirement etc. For a personal interview call: Mr. VALK, (201) 343-6600
This is a permanent position, no seasonal employment.
E.O.E.

DRIVERS — ROUTE MEN

Protected territory. Area's largest Italian bakery. Has opportunity for men in Orange County. Excellent potential live in suburbs. and enjoy. Easy driving & living. Reference required. Apply in person
Mr. Bilello
Luna Baking Co.
129 South Robinson Avenue
Newburg, N.Y.

Праця
HELP WANTED MALE

ПЕКАРІ

Америк. солодке печиво.
Тел.: (516) 872-3353
Добра платня, постійна праця. За домов. або голоситись особисто
Ellie's Bakery
223 W. Merrick Rd.
Valley Stream, L.I.
(Hill's Shopping Center)

МЕХАНІКИ ВАНТАЖНИХ АВТ

Досвід при Diesel & gas. Постійна праця, присмні умовини. Досконала нагода для відповідних.
Тел.: (201) 933-5800

MECHANIC AND SET UP MAN

для всіх типів швальних машин. Стала праця. Гарні умовини праці.
Тел. Herb
BR 9-4947

TOOL-MAKER

Experienced on Jig and Fixture work. Company benefits, good working conditions. Apply or call
Newark Special Tool Co.
97 Street Francis Street
Newark, New Jersey
(201) 622-6542 or
(201) 622-6589

GLASS BLOWERS

Побажані з досвідом або навчимо, якщо потрібно. Добра платня, постійна праця, присмні умовини праці.
Eck & Krebs
27-09 — 40th Avenue
L.I. City, N.Y. ST 6-6077

DIE MAKERS & DIE MAINTAINERS

Self starting, problem solving, progressive people wanted for day or night shift. Diversified work in air-conditioned modern shop. Excellent rate, stable position, liberal overtime. Farmingdale area.
Call
ROYAL BUTTON & STAMPING CO.
480 Smith Street
Farmingdale, L.I., N.Y.
Tel.: 249-6222

Праця
HELP WANTED MALE

MILKER

Steady work, good salary, house plus utilities, good working conditions. Call or write to
Sayre Baldwin Dairy
P. O. Box A.F.
Bridgehampton, L.I., N.Y.
Tel.: (516) 537-0680

CAREER OPPORTUNITY
We are a growing graphi-arts Company, looking for a young man over 21 who is mechanically inclined who is willing to start at the bottom & grow with us. We offer good starting salary. Interesting working condition. For personel interview, please call (201) 661-2988.

FITTERS — WELDERS HELPERS

Plate and structual fabrication, hourly rate, overtime, benefits, steady employment.
National Steel Fabricators Inc.
9416 Richmond Avenue
Off E. 93, N. of Harvard
Cleveland, Ohio

Праця
FEMALE

ПОТРІБНО
ОПЕРЕЙТОРІВ
до Singer машин і Union Special. Теж оперейтори до шиття футер на машинах. Мусять мати досвід.
M. & E. Toy Co.
661 Warren St., Brooklyn, N.Y.
622-3230

NURSES — R.N.—L.P.N.
Geriatric Nursing Infirmary for the aged. Live in, meals, holidays, Blue Cross, sick time.
Baptist Home for the Aged
665 Greene Ave., Brooklyn, N.Y.
(212) 452-2132
(Please start callling Monday)

ПОШУКУЄМО
ЖІНКУ-УКРАЇНКУ
до опіки над трьома дівчатками (дві у шкільному віці). Власна кімната, харч. Для домовлення просимо телефонувати щодня між 8 та 10 год. вечора на число: (212) 642-2705.
Woodhaven, L.I., N.Y.

Праця
MALE & FEMALE

ОПЕРЕЙТОРИ - КИ
Досвід, повний час, постійна праця, платні свята. Також до
ПРАСУВАННЯ
Висока початкова платня.
Голоситись:
Carland Mfg. Corp.
8 N. Main St. Monroe, N.Y.
- (914) 783-2511

ОПЕРАЙТОРИ - КИ
ЗАГАЛЬНА ПРАЦЯ
Вишивання підшивки,, шиття підшивки, ручне прасування.
BABS SPORTSWEAR
257 Varet St. Brooklyn, N.Y.
EV 6-2586

ОПЕРЕЙТОРИ, -КИ
Машини до шиття. Досвід, зар. від \$150-\$200 тижнево. Плат. свята, вакації плюс уділ в поділі зисків. Сукні, спор. одяг, муж. і жін. плащі і костюми, дощовики. З досвідом мають першенство. Пост. праця цілий рік + овертайми. Вільні місця для термінаторів.
Passaic Apparel Industries, Inc.
82-1286 Dayton Ave., Passaic, N.J. Botany Mills Bldg. 4-ий пов. 6-A. Tel. (201) 777-3990.

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНИ УНСОЮЗУ!

Праця
MALE & FEMALE

HOUSEKEEPER COUPLE
Подружжя для провадження дому. Мусить бути компетентне, розсудливе, певне. Цілковитий заряд умебльованими апартаментами. Зручний із знаряддям. 5 кімнатне помешкання (даром вигоди). Без спратування кімнат. Ч. 4 олинний, інсенератор. Серце Флатбушу. Висока заплата.
LE 2-6120 або 914 OW 8-6282

CONSOLE OPERATOR 360/20
Зростаюче підприємство пошукує агресивного, одруженого мужчину. Мусить бути обзнайомлений з 360/20 і EAM вирядом. Доск. зрост. нагода. Saddle Brook, N.J. Платня до \$125. Телефонувати
(201) 843-8100, Mr. Person

HELP WANTED MALE

ENGINEER
Mechanical or Chemical
Immediate Opening

This is an excellent opportunity to join one of America's fastest growing dye stuff manufacturers in a situation that you will help to create. Successful candidate will work with a team of chemists, engineers and designers to design a new plant that will be erected in Bushy Park near Charleston, South Carolina. When construction starts you will participate in the construction supervision and when completed, will be the plant engineer.

B.S. in mechanical or chemical engineering or equivalent education required. Qualified applicants will have 5-10 years experience in chemical plant design or operations. Must be willing to work in the New York area during the design phase and then relocate in South Carolina.

Send resume and salary requirements to
MR. GEO. STRUZYNA, Engineering Dept.
PHARMA CHEMICAL DIV.
169 WEST 52 ST., BAYONNE,
NEW JERSEY 07002
VERONA PHARMA CHEMICAL CORPORATION

"UP TO \$10,000"
MECHANICS, ASST. SUPERVISORS, EXTRUDER OPERATORS, mature men. Will train to operate/supervise automated machines. New Plant in Queens. Good future, benefits, promotions, extra.
For app. Call 469-1300 .... Mr. J.H.

**INSTALLERS
MEASURE MEN
SERVICE MEN**

Will you consider this unusual opportunity at the Chamberlain Mfg. Corp.?
Make arrangements
Now!

For a personal interview
Continued expansion and growth in the Manufacturing of Aluminum storm doors and windows has created challenging opportunities. This is your chance to join one of the Countries largiest Manufacturers of Aluminum products. Now is the time for measure and service men to work on a salaried basis in a steady good paying position with a future.
Contract installers on top piece rates.
Different areas available on Long Island and Queens.

Call Collect 201-488-6332
CHAMBERLAIN
Mfg. Corp.
55 DeVOE PL. HACKENSACK, N.J.

ДАР ЛЮБОВИ ДЛЯ ПЕРВОЄРАРХА

З нагоди відвідин Його Блаженства Верховного Архиєпископа Кир Йосифа Сліпого в Єпархії св. Николая в Шикаґо напевно схочемо виявити нашу щедрість і зложити пожертву також поза збіркою у церкві, окремо від себе особисто, на собор св. Софії і на Український Католицький Університет св. Климента в Римі. А що всі ці пожертви будуть безпосередньо передані Його Еміненції Кардиналові Йосифові, то треба витяти понижче зголошення і виповнити його.

ДАР ЛЮБОВИ ДЛЯ ВЕРХОВНОГО АРХИЄПИСКОПА КАРДИНАЛА ЙОСИФА СЛІПОГО
GIFT FOR JOSYF CARDINAL SLIPYJ

Ім'я і прізвище
Name

Адреса
Address

Сума
Amount \$

Виставлений чек на:
JOSYF CARDINAL SLIPYJ FUND

разом із виповненим зголошенням просимо післати на адресу:
BISHOP'S CHANCERY OFFICE
2238 W. Rice Street
Chicago, Ill. 60622

Михайло Бажанський

Отець ЙОСИФ ПРОЦЬ

14-го травня 1968 помер у Львові скромний священик — Йосиф Проць. Ближче був він відомий для уродженців Снятина і околиць. Він був відомим і для цілого Покуття. Не менше його знала львівська студентська ґенерація Адама Коцка. Не був це звичайний священик, який носив рясу і молитовник.

Доля дозволила мені бачити цього достойного Слугу Божого, — то я на могилу цього дев'ятьдесятьлітнього, темпераментного праведника вириваю із записної життєвої книги кілька сторінок.

Покутське сонце гріло на вікно Захоронки. Мої кові нетерпеливо чекали на Сестер Служебниць, щоб ми поїхали збирати на Рідну Школу датки. Двері до кімнати були відкриті, з якої доходила до мене урівана розмова:

„Кажу вам іще раз, благаю вас залишитися в нас. Ми видамо ваші книги, ми розбудуємо тут наше життя, от внедовзі дістаємо дозвіл на відкриття української гімназії, відновимо нашу бурсу, наша громада потребуватиме вас тут. Будьте з нами. Там наш ворог тепер."

Так перестерігав свого співбесідника о. Проць.

Відповіді не було чути. Той другий голос заникав у дверях. Співрозмовець отця Проця говорив лагідним голосом, мелодійним, що його зрозуміти мені не було можливим. О. Проць настирливо переконував свого гостя не повертатися до Києва. Цим співрозмовцем з мелодійним голосом був відомий поет Володимир Самійленко.

Цю розмову я зрозумів кілька років пізніше, як дійшла до нас прикра вістка, що Володимир Самійленко помер в УССР, де був переслідуваний.

Цей образок беру з життя української гімназії, яка приміщувалася на вулиці Вірменській у домі Данцевичів. Релігію викладав отець Проць.

Мій друг шкільної лавки забув молитовника, якого треба було мати на годинах релігії. Отець Проць запалав. На його обличчя насунулася кров.

— Як ти будеш воїном, боронити будеш свою землю і — забудеш кріса дома! Що тоді? Як ти можеш виконати обов'язок, як ти будеш все забувати.

Польська реальна гімназія гуманістичного типу. Отець Боровий, який був в той час директором, дозволив під час релігії всіх віроісповідань викладати релігію в українській мові отцеві Процеві, хоч о. Проць присяги на вірність польській державі не складав. В тій самій порі С а н д е к, спольонізований жид викладав Талмуд. Під час релігії о. Проць викладав українську мову. Ми читали поему Лесі Українки „Роберт Брюс шотляндський король". Це була тема, яку о. Проць хотів передати нам учням на ціле життя. Це було дуже близько по втраті своєї держави, і „Роберт Брюс" надавався в той час до виховної системи. Ще і ще раз! Ніколи не зневіритися по невдачах! Пробувати ще раз! А там, колись вдасться! Так як пощастило Робертові Брюсові в сьомий раз! Визволити своїх братів.

Дім Пані Притулової. Чоловік її не повернувся з Телерґофу. Мешкав там мій шкільний товариш у своєї тети. Другу частину дому, з окремим входом у великий, пречудний город займав о. Проць із своїми двома дітьми. Вони вже тоді не були дітьми, недалеко матури. Це 1920-ий рік.

Пам'ятаю, що я одного дня опинився в кабінеті о. Проця. Було багато книжок. Як на повоєнний час то мені здавалося, що їх забагато. І я це моє здивування правдоподібно мусів висловити. Реакція о. Проця була така: За своє життя я маєтку не придбав! Оце мій маєток, і тільки це! Його я залишу своїм дітям.

Професор Антін Лотоцький, учитель української мови в українській гімназії, часто ходив на природничі прогулянки з ними, які провадив професор Никифорук. Для нього це була добра нагода вивчити учнів і природу поза лекціями. На одній з екскурсій до Потічка, Ярослав Вільшенко, Тото-Долото-Де-Сорика — псевдонім Антона Лотоцького, яких я тоді не знав, запросив мене до канцелярії — „переглянути журнали, які прийшли зі Львова". Треба „зайнятися" ними.

В канцелярії директор Винницький сидів за столом. Отець Проць говорив про враження з дебат, які він провів з поляками. Лотоцький, спокійно, із своєю незвичайною чемністю показував мені „Поступ", „Світ Дитини", „Молоде Життя", та інші журнали, які в той час, осінь 1921-го року, появлялися у Львов.

— Візьми додому, прочитай уважно, що тобі припаде до душі — запронумеруй і другим скажи!

Це були гарні слова, але вони не дуже подобалися о. Процеві, який ціле своє життя провів в наказувальних диспозиціях. Він не менш уважно прислухався до нашої розмови, як теж і професор Глушко. Приступив до нас:

„Від ‚Світа Дитини' ти вже виріс. До ‚Поступу' ще доростеш. А от бери ‚Молоде Життя', спишися із тими пластунами і організуй гурток, так як тут подається і — все!"

Антін Лотоцький і Глушко погодилися з цим вирішенням.

Так було завжди на конференціях. Кожний знав його добрі інтенції, його патріотизм, тому не опонували йому. На його обличч відбите було Христове терпіння. Залишився дуже молодим вдівцем з двома дітьми, Константином і Марією. І помимо воєнної хуртовини і тюрем, виховав їх у великому послуxові до Бога, людських великих принципів і у вірності до задуманих ідей. Не дав їм вигод і не шукав їх у своєму житті, яке складалося тільки з непоборних труднощів. Строго відносивсь до сина і доньки Марусі, яка єдина залишилася в живих і похоронила його 16 травня 1968 р. на львівському цвинтарі.

Отець Проць був більше, як тільки священик — був святець. А патріотизм його був найвищий.

Тому снятинські учні, вірні його вченню складалися часто і посилали отцеві Процеві пакунки, за які Покійний дякував і писав листи подяки, які віддзеркалювали його душу і серце.

Американські губернатори переводять річні наради

Сінсіннаті. — Американські губернатори з обох політичних партій переводять свою 60-ту з черги річну конференцію, яка має особливе значення з уваги на передвиборчий час, хоча на тій конференції заторкуються ділові аполітичні справи, які цікавлять всіх губернаторів — як ситуація в сільському господарстві, федеральна допомога стейтам, справи шкільництва, справа можливих нових муринських заворушень, міжстейтові порозуміння щодо очищування рік і повітря і т. п. — проте поза офіційними засіданнями губернатори обмірковують різні можливі виборчі комбінації, шанси кандидатів, можливі кандидатури на віцепрезидента з обох партій і т.п. Між губернаторами т і л ь к и один н ю й о р к с ь к и й Нелсон Родефеллер є формальним кандидатом на президента. Господар тієї конференції, губернатор стейту О г айо Джеймс Родес, республіканець, запросив президента Джансона на бенкет, на якому губернатори дали б Президентові плякету з висловленням його признання за його працю для країни. Однак не відомо, чи Президент прибуде, щоб не наразитись на можливу критику збоку декого з яскравих його опонентів, наприклад, каліфорнійського губернатора Рональда Ріґена. З-посеред 50-ох стейтових губернаторів 26 є республіканцями і 24 демократами.

ВИЙШЛА ЗБІРКА Ю. БУРЯКІВЦЯ „СЕРЦЯ П'ЯНКОГО ТЕПЛО"

Ню Йорк. — Накладом Василя Пустовіта вийшла в Ню Йорку, з друкарні „Нашої Батьківщини", збірка Юрія Буряківця під наг. „Серця п'янкого тепло", 256 сторінок, обкладинка Р. Пачовського. Книжка розділена на три відділи: „Сузір непочатість", „Рідних хат вогоньки" і „Листки соняшника", датовані від 1941 р. до 1967 р. включно. В кінці книжки подані біографічні дані про автора та назви його попередніх видань, яких було вже п'ять. Ю. Буряківець живе тепер у Ню Йорку.

Real Estate

Добре вдержаний, чистий
МУРОВАНИЙ ДІМ
в ДЖЕРЗІ СИТІ
з 16 спальнями. Готелевий стиль + 4-кімнатний апартамент з устаткуванням ранньоамериканського стилю. Прихід \$9,800 річно. Телефонувати:
(201) 798-6851

ПРОДАМ ТРИ (3) ФРОНТОВІ ПАРЦЕЛІ
на оселі „Черче", N.J. Кожна 90' x 110'. Прийму можливу оферту. Писати: Capri Village, Diamond Point, N.Y. 12824 або Tel.: (518) 668-4829.

НА ПРОДАЖ
12-КІМНАТНИЙ ДІМ
кілька акрів землі і потік. Дім вигідний для кілька родин, 7 миль від Monticello, N.Y. Ціна дуже низька.
Mrs. R. SHURSKY
Box 116 Hurleyville, N.Y.

ЖИТТЯ ПОЗА МІСТОМ
2 акр. виробден. землі, 7 кімн. дім, стодола, ґараж, огрів. гар. водою, сільська вода, близ. Союзівки. Ціна \$14,500.
KOPP of KERHONKSON, N.Y.
Dial (914) 626-7500

ASTORIA — JACKSON HEIGHTS — WOODSIDE
2-родинний, мурований дім — мрія, двійняк. По три спальні + додаткова кімната на винайм, 2½ лазнички, патіо, тераса, чудовий город і ґараж на одне авто, 10 літний. Дивани від стіни до стіни, штучне холодження. Багато особливостей. Знаменита дільн и ц я. Продажна ціна — \$37,000.
6-родинний, напів-відокремлений, „Баксові" кімнати, оливне огрівання, \$4,310 приходу, низькі податки, мусить продати. \$22,500.
2-родинний, напів-відокремлений, 4 і 4½, викінчений підвал, ґазове огрівання, бездоганне положення, один бльок до всіх поїздів і купецького осередку. Знамените купно. \$34,000.
2-родинний напів-відокремлений, цілий мурований, 6 кімнатний двійняк. Дуже великі кімнати + 3 кімнати (walk-in apartment), ґараж на одно авто, близько склепів, шкіл і транспортації. Ціна на скорий продаж. \$37,500.
MENAS & NASTASI RLTY.
45-02 Broadway, Astoria, N.Y.
Tel: Giornalmente
9 A.M. to 9 P.M. RA 6-6330

Business Opportunity

НА ПРОДАЖ
з причин старости, по дуже низькій ціні
ПІДПРИЄМСТВО ЧИЩЕННЯ ВІКОН
засноване 1929 р. Зацікавленим голоситись на адресу:
National Window Cleaning Co.
Victor Mitchell
180 W. Main St.
Malone, N.Y. 12953
по 5 год. по пол.
Тел.: (518) 483-1393

ARKA Company DEPARTMENT STORE
48 E. 7th St.
Tel.: GR 3-3550. New York City
КОМПЛЕТ ТВОРІВ ІВАНА ФРАНКА
20 томів — \$80.00.

Різне

Українське Висилкове Бюро
ROMAN PARCEL SERVICE
141 2nd Ave., New York City
Tel.: GR 5-7430. — Висилаємо
ПАЧКИ з ОДЯГОМ і ХАРЧАМИ в УКРАЇНУ і до СССР.
Уряд. год.: пон.-п'ят. 8:30-7 в., суб. 8:30-6 в. В ЛИПНІ і СЕРПНІ в НЕДІЛІ ЗАКРИТО.

Різне

Українська Православна Парафія
Св. Ап. ПЕТРА і ПАВЛА в КАРНЕҐІ, Па.
пошукує кваліфікованого
ДЯКО-УЧИТЕЛЯ
Зголошення слати на адресу:
St. Peter & St. Paul
Ukrainian Orthdox
G. C. Church
Jane & Walnut Street
Carnegie, Pa. 15106

ЄВАНГЕЛЬСЬКІ БОГОСЛУЖЕННЯ
в український мові відбуваються щонеділі по полудні о год. 3.30 м.
Cedar Grove Church
Tabor Rd. & Rising Sun Ave.
Philadelphia, Pa. 19120
Phone: DA 4-3269
ВХІД ВІЛЬНИЙ ДЛЯ ВСІХ!

ДОБРЕ ЧИТАТИ ДЛЯ ДІТЕЙ І МОЛОДІ
СОЙКА-ШТУКАРКА
РОМАНА ЗАВАДОВИЧА
Ціна — 1 долар.

Funeral Directors

Theodore WOLINNIN, Inc.
Директор Похоронного Заведення
123 East 7th Street
NEW YORK, N.Y. (9)
Tel.: GR 5-1437
СОЛІДНА ОБСЛУГА

SINKOWSKY FUNERAL SERVICE
4221 PARK AVENUE
BRONX, N.Y. 10457
(near E. Tremont Avenue)
Tel.: 863-2475
Директор
ЙОСИФ СЕНКОВСЬКИЙ
Завідує влаштуванням похоронів в каплицях, положених в кожній районі міста. Похорони по мінімальних цінах.

LYTWYN & LYTWYN
UKRAINIAN FUNERAL DIRECTORS
AIR CONDITIONED
Обслуга ЩИРА і ЧЕСНА.
Our Services Are Available Anywhere in New Jersey.
801 Springfield Avenue
IRVINGTON, N.J.
NEWARK, N.J.
ESsex 5-5555

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБНИК
Займається Похоронами в BRONX, BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каплиця до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-2568

Вакації

ВАКАЦІЇ НАД МОРЕМ!
КОРИСТАЙТЕ З НАЙБІЛЬШ БЕЗПЕЧНИХ ОКЕАНІЧНИХ КУПЕЛІВ НА РОЗКІШНІМ ЛІТНІМ РЕСОРТІ
у Віллі „ЛІДІЯ"
(Д-р Роман і Зузанна САПОВИЧ)
знайдете
- товариську атмосферу, гарні, вигідні кімнати і апартаменти з приватними лазничками.
- НИЗЬКІ ЦІНИ. — РОДИННІ ЗНИЖКИ. ДЛЯ ДІТЕЙ ВЕЛИКЕ ПОДВІР'Я ДО ЗАБАВИ. БЛИЗЬКО ДО МОРЯ.

По замовлення й інформації пишіть або телефонуйте до:
LIDIA — Apartments and Rooms
128 E. Crocus Road Wildwood Crest, N.J. 08260
Phone: 522-3348 Area Code 609

ТАРЗАН, ч. 6034. Магія джунґлів!

IN THE JUNGLE VILLAGE OF THE MEDICINE MEN, TARZAN WITNESSES AN AMAZING PRIMITIVE SCIENCE: BOWLEGS BEING MADE STRAIGHT AND STRONG!
WHAT DO THE MEDICINE MEN PUT IN THE WATER, CHIEF-- TO SOFTEN BONES?
WE NO TALK ABOUT THAT, TARZAN-- EVEN TO YOU, OUR FRIEND.
HE WILL WALK ON STRONG LEGS, TARZAN-- JUST LIKE WE WALK!
THIS IS... JUNGLE MAGIC! BOWED LEGS MADE STRAIGHT!

В селі в джунґлях, де жили лікарі, Тарзан бачив примітивну науку: луковаті ноги випростували та скріплювали!

— Що додають ваші лікарі до води, ватажку, щоб зм'ячити кості? — Ми не говоримо про це, Тарзане... навіть із вами, нашим приятелем.

— Він буде ходити на сильних ногах, Тарзане... Так само, як ми ходимо! Це є так... Диво джунґлів! Луковаті ноги випростують!